

Emirates Telecommunications Group Company PJSC  
Etisalat Group  
Head Office: PO Box 3838, Abu Dhabi  
United Arab Emirates  
T: (+971) 2 6283333  
F: (+971) 2 6317000  
W: www.etisalat.com

شركة مجموعة الإمارات للاتصالات ش.م.ع.  
مجموعة اتصالات  
المركز الرئيسي: ص.ب. ٣٨٣٨، أبو ظبي  
الإمارات العربية المتحدة  
هاتف: ٢ ٦٢٨٣٣٣٣ (+٩٧١)  
فاكس: ٢ ٦٣١٧٠٠٠ (+٩٧١)  
www.etisalat.com الموقع الإلكتروني



Ref. No.: HO/GCFO/152/69  
Date : 25 April 2017

المرجع: ر م / ر ت م ش / 69/152/152  
التاريخ: 25 ابريل 2017

Director General  
Abu Dhabi Securities Exchange  
PO Box 54500  
Abu Dhabi, UAE  
Fax No. 02-6128787

المدير التنفيذي  
سوق أبو ظبي للأوراق المالية  
ص ب 54500  
أبو ظبي – الإمارات العربية المتحدة  
فاكس رقم: 02 - 6128787

Dear Sir,

بعد التحية،

**Resolutions of Etisalat Group's Board of Directors regarding Financial Information for the period ended 31 March 2017**

**قرارات مجلس إدارة مجموعة اتصالات المتعلقة بالمعلومات المالية المرحلية الموجزة الموحدة للفترة المنتهية في 31 مارس 2017**

Further to our announcement dated 19 April 2017, kindly be informed that the Board of Directors of Emirates Telecommunications Group Company PJSC "Etisalat Group" held a meeting on Tuesday 25 April 2017 at 9:00 am and approved the condensed consolidated interim financial information for the period ended 31 March 2017 (attached).

عطفاً على خطابنا بتاريخ 19 ابريل 2017، يرجى العلم بأن مجلس إدارة شركة مجموعة الإمارات للاتصالات ش.م.ع – "مجموعة اتصالات" قد عقد اجتماعه اليوم الثلاثاء الموافق 25 ابريل 2017 وذلك في تمام الساعة التاسعة صباحاً، حيث وافق على المعلومات المالية المرحلية الموجزة الموحدة للفترة المنتهية في 31 مارس 2017 (مرفقة).

The condensed consolidated interim financial information has been prepared in compliance with International Financial Reporting Standards (IFRS) and reviewed by independent external auditors.

تم إعداد المعلومات المالية المرحلية الموجزة الموحدة طبقاً للمعايير الدولية للتقارير المالية، كما تم مراجعتها من قبل المدققين الخارجيين المستقلين.

Kind regards,

وتفضلوا بقبول فائق الاحترام والتقدير،

سرکان أوكاندان  
الرئيس التنفيذي للشؤون المالية – مجموعة اتصالات  
Serkan Okandan  
Chief Financial Officer – Etisalat Group

Copy to :  
Chief Executive Officer  
Securities & Commodities Authority  
P.O.Box No. 30744  
Fax No. 02 – 6273332

نسخة إلى:  
الرئيس التنفيذي  
هيئة الأوراق المالية والسلع  
ص.ب. 30744  
فاكس رقم: 02 - 6273332



اتصالات  
etisalat

شركة مجموعة الإمارات للاتصالات ش.م.ع "مجموعة اتصالات"

النتائج المالية للربع الاول لعام 2017

25 ابريل 2017

المقر الرئيسي:

مبنى اتصالات

ص.ب 3838

أبوظبي، الإمارات العربية المتحدة

علاقات المستثمرين:

[ir@etisalat.ae](mailto:ir@etisalat.ae)

Pa

### لمحة عن النتائج المالية للربع الاول للعام 2017

- بلغ عدد المشتركين الإجمالي 159 مليون مشترك، بنسبة تراجع سنوية بلغت 3%.
- وصلت قيمة الإيرادات الموحدة إلى 12.5 مليار درهم، بنسبة تراجع سنوية بلغت 3%.
- وصلت قيمة الأرباح الموحدة قبل احتساب الفائدة والضريبة والاستهلاك والإطفاء إلى 6.4 مليار درهم، بهامش نسبته 51%، وأعلى بنقطة من العام السابق.
- بلغت قيمة الأرباح الصافية الموحدة بعد خصم حق الامتياز الاتحادي 2.1 مليار درهم، نتج عنه هامش أرباح صافية نسبته 17%، ونسبة نمو سنوية بلغت 5%.
- وصلت قيمة النفقات الرأسمالية الموحدة في الربع الاول إلى 1.6 مليار درهم، مسجلة انخفاضاً سنوياً بنسبة 5%، وهو ما يمثل نسبة 12% من الإيرادات الموحدة.

### التطورات الرئيسية خلال الربع الاول للعام 2017

- الإمارات تعطي مجدداً صدارة دول العالم لأعلى نسبة نفاذ لشبكة الألياف الضوئية.
- فازت "اتصالات" بلقب العلامة التجارية الأولى في قطاع الاتصالات بالشرق الأوسط من قبل "براند فاينانس"
- موافقة مساهمين مجموعة اتصالات خلال اجتماع الجمعية العمومية بتاريخ 9 إبريل 2017 على اقتراح مجلس الإدارة لتوزيع أرباح نهائية عن عام 2016 بواقع 80 فلساً للسهم.
- مجموعة اتصالات وموبايلي وقعتا إتفاقية خدمات ودعم تقني تتيح الإستفادة من خبرة وموارد مجموعة اتصالات لدعم إمكانيات النمو لشركة موبايلي، التفوق التشغيلي، وتحقيق التآزر.
- إعلان وزارة المالية رسم حق الامتياز الاتحادي الذي سيطبق على مجموعة اتصالات للسنوات من 2017 إلى 2021، مع دون أي تغيير في رسم حق الامتياز.
- مجموعة إتصالات تعيد هيكلة ملكيتها لشركة "إي إم تي إس القابضة بي في" بحيث خفضت حقوق التصويت إلى 25%، بينما إرتفعت الحصة في الأسهم العادية إلى 45%.
- اتصالات "أول مشغل في الإمارات يحصل على شهادة الايزو (ISO20000).

### كلمة المهندس صالح العبدولي، الرئيس التنفيذي لمجموعة اتصالات

قال المهندس صالح عبدالله العبدولي، الرئيس التنفيذي لـ "مجموعة اتصالات": "حققت اتصالات أداءً قوياً في الربع الأول من العام الحالي، وهذا يعكس نجاح استراتيجيتها والتي تؤكد قدرة المجموعة على الحفاظ على مكانتها وزخم أعمالها بالرغم من التغيرات الكبيرة في قطاع الاتصالات.

التطور الرقمي هو المستقبل، ومشغلو الاتصالات هم الممكن الرئيسي للوصول إلى ذلك المستقبل وتشكيل نموذج يحتذى به في تبني التحول الرقمي، وفي نفس الوقت، الاستفادة من قدرات التطور الرقمي لتحسين المنتجات والخدمات، وتسريع طرحها في الأسواق، وإثراء تجربة العملاء، وتعزيز الحياة الذكية.

وانطلاقاً من هذه القناعة، واصلت "اتصالات" جهودها لمواءمة أعمالها مع المبادرات والمشاريع الرقمية التي تتبناها، وذلك من خلال تحويل نموذج التشغيل، والاستثمار في التقنيات المستقبلية، واكتساب وتوظيف الإمكانيات الرقمية عبر عملياتها.

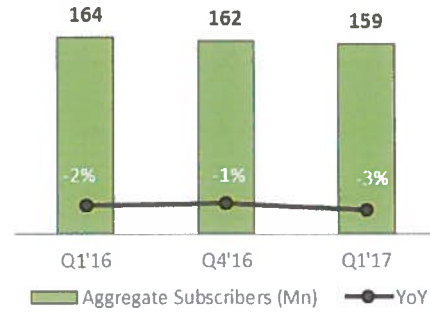
ويتيح ذلك لمجموعة "اتصالات" توفير مصادر دخل جديدة، وتعزيز أعمالها، وتقديم خدمات ومنتجات مبتكرة ومتميزة تفوق توقعات العملاء وتدعم الحكومات والمؤسسات في بناء مجتمعات أكثر نكاهاً.

واختتم العبدولي: "نشعر بالفخر بأن تكون "اتصالات" إحدى أقوى العلامات التجارية في الشرق الأوسط من حيث قيمة محفظة الأعمال، كما أننا راضون عن الإنجازات التي حققناها على مستوى المجموعة، ونرى فرصاً إيجابية في معظم الأسواق التي نعمل بها، ونحن عازمون على اغتنام هذه الفرص والاستفادة منها. كما ستواصل المجموعة التركيز على تعزيز تقديم قيمة مضافة لمساهميننا ولعملائنا الذين يلهموننا دائماً لاستكشاف آفاق جديدة والارتقاء بمكانة المجموعة".

مليون مشترك في الربع الأول من عام 2017، وهو ما يمثل ارتفاعاً سنوياً بنسبة 4% وارتفاعاً ربعياً بنسبة 1%. وقد استمر التزايد في أعداد المشتركين بسبب الأداء المتميز في قطاعات الهاتف المحمول وخدمات (eLife). وقد ارتفعت قاعدة المشتركين في خدمات الهاتف المتحرك بنسبة نمو سنوي تبلغ 5% لتصل إلى 10.6 مليون مشترك وهو ما يمثل صافي زيادة بواقع 0.5 مليون مشترك، حيث كان 29% منهم يستفيدون من خدمات الاشتراك الشهري ذات الجودة العالية. وقد سجل مشتركو الهاتف الثابت انخفاضاً سنوياً بنسبة 6% ونتج ذلك بشكل رئيسي عن تحول المشتركين إلى خدمة إي لايف (eLife) والتي استمرت في التزايد المستمر بنسبة زيادة سنوية بلغت 9%. وقد ارتفعت خدمات النطاق العريض بنسبة 3% سنوياً لتصل إلى 1.1 مليون مشترك.

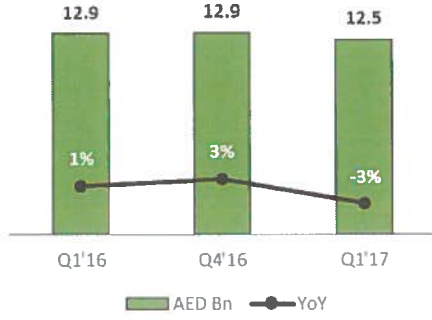
أما بالنسبة لشركة اتصالات المغرب "ماروك تيليكوم"، فقد وصلت قاعدة المشتركين إلى 54.5 مليون مشترك في 31 مارس 2017،

### المشتركين



بلغ عدد المشتركين الإجمالي لمجموعة اتصالات 159 مليون مشترك في 31 مارس 2017، مما يعكس خسارة 4.9 مليون مشترك خلال الأشهر الـ 12 الماضية، بسبب التأثير بعملية تسجيل المشتركين امتثالاً للقيود التنظيمية في العديد من الأسواق. إلا أننا حافظنا على نمو قوي في عدد المشتركين في كل من دولة الإمارات العربية المتحدة، ومصر، والمغرب، وساحل العاج، وجمهورية التوغو، والنيجر، وأفغانستان. وانخفض معدل نمو المشتركين مقارنة بالربع الرابع من العام 2016 بنسبة 2%.

وقد ارتفعت قاعدة المشتركين الفاعلين في دولة الإمارات العربية المتحدة إلى 12.5



وصلت الإيرادات الموحدة لمجموعة اتصالات في الربع الأول لعام 2017 إلى 12.5 مليار درهم، مسجلة انخفاضاً بنسبة 3% مقارنة مع نفس الربع من العام السابق، وانخفاضاً بنسبة 4% مقارنة بالربع الرابع من عام 2016. وقد تأثرت إيرادات الربع الأول سلباً بأسعار الصرف، وخاصة في مصر. أما في العملات الثابتة، فقد بلغ نمو الإيرادات نسبة 3%.

في دولة الإمارات العربية المتحدة، ارتفعت إيرادات الربع الأول إلى 7.6 مليار درهم، بنسبة زيادة سنوية 5%، نتيجة لنمو قاعدة المشتركين المتأثرة بزيادة عروض باقات المكالمات الصوتية والبيانات، ونتيجة للأداء القوي لخدمات النطاق العريض الثابت وزيادة عروض الحلول المصممة للشركات، والخدمات الرقمية وخدمات تكنولوجيا

وهو ما يمثل زيادة سنوية بنسبة 3%. ويعزى هذه النمو بشكل رئيسي إلى عمليات المجموعة في المغرب والغابون وساحل العاج وتوغو والنيجر.

ووصلت قاعدة المشتركين في نيجيريا إلى 19.5 مليون مشترك كما في 31 مارس 2017، وهو ما يمثل انخفاضاً سنوياً بمعدل 11% جزاء التأثير بعملية تسجيل المشتركين التي فرضتها الجهات المنظمة في الدولة، بالإضافة إلى صعوبة البيئة الاقتصادية التي أثرت على الإنفاق الاستهلاكي.

أما في باكستان، فقد انخفض عدد المشتركين إلى 21.7 مليون مشترك، مسجلاً تراجعاً سنوياً بنسبة 13% وتراجعاً ربعياً بنسبة 1%. ويعزى هذا الانخفاض إلى التحول الاستراتيجي في التركيز على العملاء ذات القيمة العالية للهاتف المتحرك، وإلى ظاهرة السوق في التحول من خدمات الهاتف الثابت إلى الهاتف المتحرك.

#### الإيرادات

بنسبة 3% نتيجة للضغوط التنافسية في قطاع الهاتف المتحرك، وانخفاض في رسوم التخابر. وتراجعت إيرادات العمليات الدولية بنسبة نمو سنوية بلغت 2% بالعملة المحلية، وهو ما يمثل 44% من الإيرادات الموحدة لمجموعة "ماروك تيليكوم"، بمعدل ثابت مقارنة بالربع الأول لعام 2016.

وفي مصر، بلغت إيرادات الربع الأول لعام 2017 في "اتصالات مصر" 0.5 مليار درهم، ممثلة انخفاضاً سنوياً بنسبة 53%، وانخفاضاً ربعياً بنسبة 24%، وذلك بسبب تراجع أسعار صرف الجنيه المصري مقابل الدرهم الإماراتي. وفي العملة المحلية، ارتفعت الإيرادات للربع الأول لعام 2017 بنسبة نمو بلغت 5%، ويعزى ذلك بالمقام الأول إلى النمو في قطاع خدمات البيانات وزيادة قاعدة المشتركين.

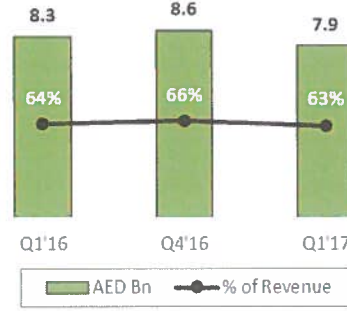
في باكستان، تراجعت إيرادات الربع الأول بنسبة 2% لتصل إلى 1 مليار درهم مقارنة بنفس الربع من عام 2016، في حين أنها ارتفعت بنسبة 1% مقارنة بالربع الرابع من عام 2016. وواصلت الإيرادات تأثرها بالبيئة التنافسية العالية.

المعلومات والاتصالات. وبالإضافة إلى ذلك، فقد شهدنا نمواً في وحدة خدمات المشغلين ومبيعات الجملة. أما بالنسبة للإيرادات الربعية، فقد انخفضت بنسبة 3% متأثرة بتباطؤ مبيعات الجملة.

أما عن الإيرادات من العمليات الدولية الموحدة في الربع الأول لعام 2017، فقد شهدت تراجعاً بنسبة سنوية بلغت 14% لتتخفف إلى 4.7 مليار درهم، متأثرة بشكل سلبي بأسعار صرف العملات الأجنبية، والتي استمرت في التأثير على الأداء المالي لعدد من الأسواق الدولية للمجموعة مثل مصر، بالإضافة إلى ضغط المنافسة في سوق الهاتف المتحرك في المغرب وسوق الهاتف الثابت في باكستان. وقد شكلت إيرادات العمليات الدولية 38% من الإيرادات الموحدة للمجموعة.

اتصالات المغرب: بلغت الإيرادات الموحدة للربع الأول لعام 2017 لمجموعة "ماروك تيليكوم" 3 مليار درهم، مسجلة انخفاضاً بنسبة سنوية بلغت 5% نتيجة للبيئة التنظيمية الصارمة في خدمات الهاتف المتحرك. وانخفضت الإيرادات في المغرب

النفقات التشغيلية



انخفضت النفقات التشغيلية الموحدة للربع الأول من عام 2017 إلى 7.9 مليار درهم، بنسبة 5% مقارنة بنفس الربع من العام السابق 2016، وبتراجع بنسبة 8% عن الربع الرابع من عام 2016، ونتج ذلك بشكل رئيسي عن انخفاض مصاريف الاستهلاك والإطفاء، تكاليف الشبكة وغيرها من النفقات التشغيلية الأخرى. وتتكون النفقات التشغيلية من العناصر والمكونات الرئيسية التالية:

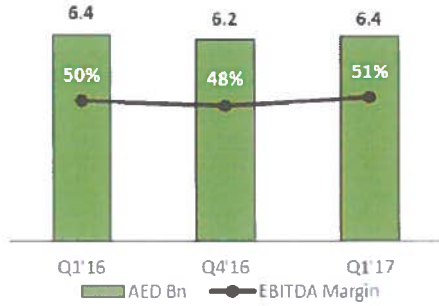
- **التكلفة المباشرة للمبيعات:** بلغت 2.8 مليار درهم في الربع الأول من عام 2017، من دون أي تغيير مقارنة بنفس الفترة من عام 2016. بينما انخفضت بنسبة 3% مقارنة بالربع الرابع من عام 2016. كما ارتفعت نسبتها من

الإيرادات بمعدل نقطة واحدة لتصل إلى 23% من إيرادات الربع الأول.

- **تكاليف الموظفين:** انخفضت بنسبة 5% إلى 1.3 مليار درهم للربع الأول من عام 2017 مقارنة بذات الفترة من عام 2016. كما انخفضت تكاليف الموظفين بنسبة 6% مقارنة بالربع الرابع من عام 2016. وكنسبة من الإيرادات، فقد بلغت 10%، من دون أي تغيير مقارنة بنفس الفترة من عام 2016، وبارتفاع نقطة واحدة مقارنة بالربع الرابع من عام 2016.
- **مصاريف الاستهلاك والإطفاء:** تراجعت بنسبة 5% إلى 1.8 مليار درهم خلال الربع الأول من العام 2017 مقارنة بنفس الفترة من عام 2016، وبنسبة 6% مقارنة بالربع الرابع من عام 2016. بينما بقيت نسبتها من الإيرادات مستقرة بواقع 14% خلال الربع الأول.
- **تكاليف الشبكة:** انخفضت بنسبة 16% لتصبح 0.6 مليار درهم في الربع الأول من عام 2017 مقارنة بالفترة نفسها من



الأرباح قبل احتساب الفائدة والضريبة  
والاستهلاك والإطفاء (EBITDA)



انخفضت الأرباح الموحدة للمجموعة قبل احتساب الفائدة والضريبة والاستهلاك والإطفاء في الربع الأول لعام 2017 إلى 6.4 مليار درهم بنسبة انخفاض سنوية 1%، بينما ارتفعت بنسبة 2% مقارنة من الربع الرابع لعام 2016. وارتفع هامش الأرباح الموحدة للمجموعة قبل احتساب الفائدة والضريبة والاستهلاك والإطفاء إلى 51%، بمعدل ارتفاع بواقع نقطة واحدة مقارنة بنفس الفترة من العام السابق، وثلاثة نقاط مقارنة من الربع الرابع من العام السابق 2016. ويعود الانخفاض إلى تراجع قيمة العملة في مصر، وإلى البيئة التنافسية في المغرب.

عام 2016، وبنسبة 14% مقارنة بالربع الرابع من عام 2016. كنسبة من الإيرادات، انخفضت نقطة واحدة لتبلغ 5% مقارنة بالربع الأول من عام 2016.

- **مصاريف التسويق:** انخفضت بنسبة 5% لتصبح 0.2 مليار درهم في الربع الأول من العام 2017 مقارنة بنفس الفترة من عام 2016 وبنسبة 16% مقارنة من الربع الرابع لعام 2016، ممثلة 2% من إيرادات الربع، وهي نفس النسبة المسجلة من إيرادات الربع الأول والربع لعام 2016.

- **النفقات التشغيلية الأخرى:** انخفضت بنسبة 10% لتبلغ 1.1 مليار درهم في الربع الأول من العام مقارنة بنفس الربع من العام السابق 2016 و بنسبة 28% مقارنة من الربع الرابع من العام السابق 2016، ممثلة 14% من إيرادات الربع، بانخفاض نقطة واحدة عن العام السابق، وبانخفاض أربعة نقاط عن الربع السابق.

اتصالات المغرب: بلغت الأرباح الموحدة لمجموعة "ماروك تيليكوم" قبل احتساب الفائدة والضريبة والاستهلاك والإطفاء 1.5 مليار درهم في الربع الأول لعام 2017، بهامش بلغت نسبته 52%. وبالعملة المحلية، فقد ارتفعت قيمة الأرباح قبل احتساب الفائدة والضريبة والاستهلاك والإطفاء بنسبة 1% نتيجة نمو العمليات الدولية بنسبة 4%، مما يعوض الانخفاض المسجل في المغرب بنسبة 1%.

أما بالنسبة إلى مصر، فقد انخفضت قيمة الأرباح قبل احتساب الفائدة والضريبة والاستهلاك والإطفاء إلى 0.2 مليار درهم في الربع الأول لعام 2017، بنسبة انخفاض سنوية بلغت 52%، وزيادة الهامش بمعدل نقطة واحدة إلى 36%. ومقارنة بالربع الرابع من عام 2016، فقد انخفضت قيمة الأرباح قبل احتساب الفائدة والضريبة والاستهلاك والإطفاء بنسبة 22% بينما ارتفع الهامش بمعدل نقطة واحدة. وتأثرت أرباح الربع الأول قبل احتساب الفائدة والضريبة والاستهلاك والإطفاء بأسعار الصرف، وارتفاع التكاليف التنظيمية، وتكاليف الشبكة

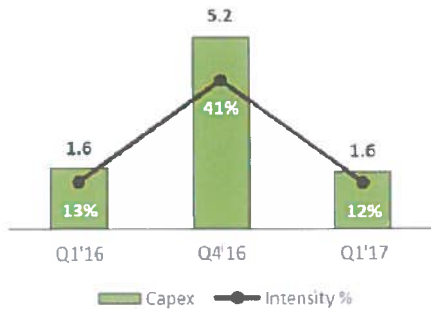
في دولة الإمارات العربية المتحدة، وصلت قيمة الأرباح قبل احتساب الفائدة والضريبة والاستهلاك والإطفاء خلال الربع الأول لعام 2017 إلى 4.1 مليار درهم بارتفاع سنوي بنسبة 6% وهامش نسبته 54% مقارنة مع 53% في الربع الأول للعام السابق. ومقارنة بالربع الرابع من العام 2016، ارتفعت الأرباح قبل احتساب الفائدة والضريبة والاستهلاك والإطفاء بنسبة 3% مصحوبة بارتفاع في الهامش بمعدل 3 نقاط، ويرجع هذا الارتفاع في المقام الأول إلى انخفاض في تكاليف الشبكة ومصاريف الأخرى.

وانخفضت قيمة أرباح العمليات الدولية قبل احتساب الفائدة والضريبة والاستهلاك والإطفاء في الربع الأول من العام 2017 إلى 2.1 مليار درهم بنسبة تراجع سنوية بلغت 9%، لتمثل بذلك مساهمة بنسبة 34% في الأرباح الموحدة للمجموعة قبل احتساب الفائدة والضريبة والاستهلاك والإطفاء. ويعزى هذا الانخفاض إلى تراجع سعر صرف الجنيه المصري أمام الدرهم الإماراتي، وإلى ضغط المنافسة في العمليات بالمغرب.

ارتفعت الأرباح الصافية الموحدة بعد خصم حق الامتياز الاتحادي خلال الربع الأول لعام 2017 إلى 2.1 مليار درهم، بنسبة زيادة سنوية بلغت 5%، وهامش ربح أعلى بمعدل نقطة واحدة ليبلغ 17%. ويعزى الارتفاع في الأرباح الصافية للربع الأول إلى انخفاض مصاريف الاستهلاك والإطفاء، انخفاض الخسائر من أسعار صرف العملات الأجنبية، وانخفاض رسوم حق الامتياز الاتحادي. قابلها ارتفاع حصص الخسائر من الشركات الزميلة وزيادة تكاليف التمويل.

وقد بلغت ربحية السهم 0.24 درهم في الربع الأول لعام 2017 بنسبة زيادة سنوية بلغت 5%.

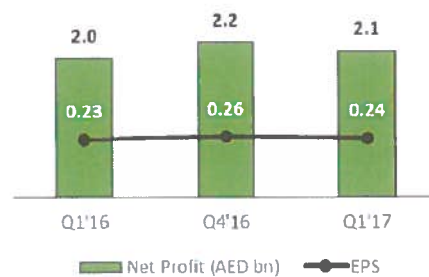
### النفقات الرأسمالية (CAPEX)



ومصاريف التسويق، وتكاليف الموظفين. وقد واصلت قيمة الأرباح قبل احتساب الفائدة والضريبة والاستهلاك والإطفاء للربع الأول من العام في التحسن بالعملة المحلية مدفوعة بتحسين اتجاه الإيرادات.

وفي باكستان، فقد ارتفعت قيمة الأرباح قبل احتساب الفائدة والضريبة والاستهلاك والإطفاء في الربع الأول من عام 2017 إلى 0.4 مليار درهم، بنسبة زيادة سنوية بلغت 3%، مع ارتفاع الهامش بمعدل نقطتين إلى 35%. وقد ارتفعت قيمة أرباح الربع الرابع قبل احتساب الفائدة والضريبة والاستهلاك والإطفاء بنسبة 12% مقارنة بالربع الرابع من العام السابق، مع ارتفاع الهامش بمعدل 4 نقاط. وقد نتج هذا الارتفاع بشكل رئيسي عن مبادرات ضبط التكاليف.

### الأرباح الصافية وربحية السهم



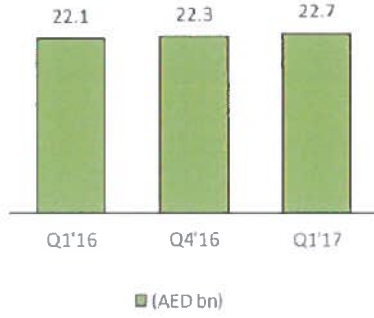
انخفضت النفقات الرأسمالية للعمليات الدولية في الربع الأول لعام 2017 بنسبة 23% لتبلغ 0.9 مليار درهم مقارنة بنفس الفترة من العام السابق، وتمثل بذلك حصة مقدارها 57% من إجمالي النفقات الرأسمالية للمجموعة.

أما بخصوص اتصالات المغرب، فقد انخفضت النفقات الرأسمالية في الربع الأول لعام 2017 إلى 0.4 مليار درهم بنسبة انخفاض 45% مقارنة بنفس الفترة من العام السابق، لينتج عنها معدل كثافة رأس المال نسبته 15%. ويعزى هذا الانخفاض إلى رسوم الحصول على رخصة خدمات الجيل الثالث (3G) خلال العام السابق في توغو، بالإضافة إلى 50% قيمة رسوم الحصول على رخصة شاملة في ساحل العاج. وباستثناء قيمة الإنفاق الرأسمالي على التراخيص في الربع الأول من العام 2016، تصبح نسبة الانخفاض في النفقات الرأسمالية 3% مقارنة بنفس الفترة من العام السابق مع ثبات كثافة رأس المال. وارتفعت النفقات الرأسمالية للربع الأول في المغرب بنسبة نمو سنوية قدرها 20% نتيجة التركيز على

انخفضت النفقات الرأسمالية الموحدة خلال الربع الأول من العام 2017 إلى 1.6 مليار درهم بنسبة سنوية بلغت 5%، ونتج عن ذلك معدل كثافة رأس المال بنسبة 12%. ويعزى هذا الانخفاض إلى التراخيص التي حصلت عليها "مجموعة اتصالات" في كل من ساحل العاج وتوغو في العام السابق. وباستثناء تكاليف التراخيص من الربع الأول للعام السابق 2016، ترتفع النفقات الرأسمالية لهذا الربع بنسبة 2%.

وفي دولة الإمارات العربية المتحدة، ارتبطت النفقات الرأسمالية في الربع الأول من العام بتحديث شبكة الهاتف المتحرك، وتوسيع تغطية شبكة الألياف، وتعزيز قدراتنا في المجال الرقمي وقطاع تقنية المعلومات والاتصالات. حيث بلغت النفقات الرأسمالية خلال الربع الرابع 0.6 مليار درهم بارتفاع 37% مقارنة بنفس الفترة من العام السابق. وبلغ معدل كثافة رأس المال 8%، بارتفاع بمعدل نقطتين عن نفس الفترة من العام السابق، بينما انخفض بمعدل 12 نقاط مقارنة بالربع الرابع لعام 2016.

المديونية



بلغت المديونية الموحدة 22.7 مليار درهم في شهر مارس 2017 مقارنة مع 22.3 مليار درهم في 31 ديسمبر 2016، وهو يمثل زيادة بواقع 0.4 مليار درهم.

في 31 مارس 2017، بلغ إجمالي المبالغ الصادرة ضمن برنامج السندات العالمية متوسطة الأجل (GMTN) مقسمة حسب العملة 1.4 مليار دولار أمريكي، و2.4 مليار يورو، وهو ما يمثل مبلغاً إجماليًا قدره 14.4 مليار درهم إماراتي.

وتقسم المديونيات الموحدة حسب العمليات كما في 31 مارس 2017 كما يلي:

- مجموعة اتصالات (15.0 مليار درهم)
- ماروك تيليكوم (3.6 مليار درهم)

تحسينات الشبكة وتوسيع شبكة الجيل الرابع (G4). وعلى الصعيد العمليات الدولية، كان الإنفاق الرأسمالي في معظمه في كيانات موف يركز على توسيع الشبكات ورفع مستوى قدراتها.

وفي مصر، ارتفعت النفقات الرأسمالية للربع الأول إلى 0.2 مليار درهم بنسبة نمو سنوية بلغت 50%، ونتج عن ذلك معدل كثافة رأس المال بلغ 42%، بارتفاع 29 نقطة مقارنة بنفس الفترة من العام السابق. وتعزى هذه الزيادة إلى نشر وتوسيع شبكة الجيل الرابع (G4).

أما في باكستان، فقد ارتفعت النفقات الرأسمالية خلال الربع الأول بنسبة 2% مقارنة بنفس الربع من العام السابق لتصل إلى 0.2 مليار درهم، ليبلغ بذلك معدل كثافة رأس المال 21%، وهو ما يمثل ارتفاعاً بمعدل نقطة واحدة مقارنة بالعام السابق. وركزت النفقات الرأسمالية على تعزيز وتحديث كفاءة الشبكة.

تتكون القروض الخارجية من مزيج من العملات بنسبة 41% يورو، و32% دولار أمريكي، و 11% درهم مغربي، و 16% عملات متنوعة.

بلغ رصيد النقد الموحد 27.2 مليار درهم في 31 مارس 2017 مما نتج عنه صافي دين قيمته 4.5 مليار درهم.

- اتصالات مصر (2.9 مليار درهم)
- شركة الاتصالات الباكستانية (PTCL) (1.3 مليار درهم)

إن أكثر من 78% من رصيد مديونية مجموعة اتصالات هي قروض طويلة الأجل وهي مستحقة السداد إلى ما بعد عام 2019.

ملخص الأرباح والخسائر

نمو سنوي	نمو ربعي	الربع الأول 2017	الربع الرابع 2016	الربع الأول 2016	(مليون درهم)
%3-	%4-	12.458	12.937	12.853	الإيرادات
%1-	%2+	6.351	6.245	6.424	الأرباح قبل احتساب الفائدة والضريبة والاستهلاك والإطفاء
+1 نقاط	+3 نقاط	%51	%48	%50	هامش الأرباح قبل احتساب الفائدة والضريبة والاستهلاك والإطفاء
%1-	غ.م.	(1.659)	119	(1.680)	حق الامتياز الاتحادي
%5+	%6-	2.091	2.235	2.001	صافي الأرباح
+1 نقاط	0 نقاط	%17	%17	%16	هامش صافي الربح

ملخص المركز المالي

2017 مارس	ديسمبر 2016	(مليون درهم)
27.231	23.676	النقد ومرادفات النقد
126.298	122.546	مجموع الموجودات
22.710	22.279	مجموع الديون
4.520	1.398	صافي النقد/ (الدين)
58.595	55.915	مجموع حقوق الملكية

ملخص التدفقات النقدية

السنة المالية لثلاثة أشهر 2017	السنة المالية لثلاثة أشهر 2016	(مليون درهم)
5.265	5.423	العمليات
(1.533)	(1.842)	الاستثمار
(194)	(309)	التمويل
3.539	3.272	صافي النقد المستخدم
10	50	تأثير تغيرات سعر الصرف الأجنبي
5	(69)	أصول مصنفة كمحفظ بها للبيع
27.231	21.676	رصيد النقد الختامي



أسعار صرف العملات الأجنبية

العملات	أسعار الإغلاق			الأسعار المتوسطة		
	نمو سنوي	الربع الأول 2017	الربع الأول 2016	نمو سنوي	الربع الأول 2017	الربع الأول 2016
الجنيه المصري	-55.19%	0.2013	0.4493	-55.23%	0.2058	0.4596
الريال السعودي	0.00%	0.9794	0.9794	0.01%	0.9794	0.9793
فرنك أفريقيا الوسطى	-2.95%	0.0060	0.0062	-3.15%	0.0059	0.0061
نايرا نيجيرية	-35.44%	0.0119	0.0184	-35.27%	0.0119	0.0184
روبية باكستانية	-0.09%	0.0350	0.0350	0.05%	0.0350	0.0350
أفغاني أفغانستان	2.80%	0.0550	0.0535	2.86%	0.0551	0.0535
روبية سيريلانكية	-4.60%	0.0242	0.0254	-4.20%	0.0243	0.0254
جنيه سوداني	0.01%	0.5756	0.5756	0.02%	0.5756	0.5755
درهم مغربي	-2.19%	0.3660	0.3742	-2.22%	0.3644	0.3727

مقارنة غير خاضعة للمعايير الدولية للتقارير المالية

في اعتقادنا أن الأرباح قبل الفائدة والضريبة والإستهلاك والإطفاء هي أداة قياس متعارف عليها وتستخدم من قبل الشركات والمحللين والمستثمرين في قطاع الاتصالات، وهي تساعد في فهم قدرتنا على توليد السيولة النقدية، والمساعدة في تقييم إمكاناتنا تجاه التزاماتنا المالية. كما إننا نستخدم الأرباح قبل الفائدة والضريبة والإستهلاك والإطفاء كأداة قياس داخلية تساعد في تقديم معلومات مفيدة للمحللين والمستثمرين.

وفي تعريفنا، تشتمل الأرباح قبل الفائدة والضريبة والإستهلاك والإطفاء على الإيرادات، تكاليف الموظفين، والتكاليف المباشرة للمبيعات، والنفقات التنظيمية، وتكاليف الإجراءات، الصيانة والإصلاح والنفقات المالية العامة وتكاليف التشغيل الأخرى.

إن الأرباح قبل الفائدة والضريبة والإستهلاك والإطفاء ليست مقياساً للأداء المالي وفقاً للمعايير الدولية للتقارير المالية، ولا يجب تفسيرها على أنها بديل عن الأرباح الصافية (الخسائر) كمقياس للأداء، أو السيولة النقدية الناتجة عن العمليات كمقياس للسيولة. ويقدم الجدول التالي تسوية بين الأرباح قبل الفائدة والضريبة والإستهلاك والإطفاء، والتي هي ليست جزءاً من مقياس المعايير الدولية للتقارير المالية، مع أرباح العمليات قبل خصم حق الامتياز الاتحادي، والتي في اعتقادنا أنها أداة المقارنة المالية المباشرة المحسوبة وفقاً للمعايير الدولية للتقارير المالية.

الربع الأول 2017	الربع الرابع 2016	الربع الأول 2016	(مليون درهم)
6.351	6.245	6.424	الأرباح قبل احتساب الفائدة والضريبة والإستهلاك والإطفاء
(1.768)	(1.879)	(1.858)	الإستهلاك والإطفاء
(99)	(633)	(337)	ربح/(خسارة) ناتجة من عمليات الصرف الأجنبي
(49)	(31)	(4)	الحصة من نتائج الشركات الزميلة والمشاريع المشتركة
(1)	(1.048)	(0)	انخفاض قيمة وخسائر أخرى
4.435	2.654	4.225	أرباح التشغيل قبل خصم حق الامتياز الاتحادي

## إبراء ذمة

إن شركة مجموعة الإمارات للاتصالات ش.م.ع والشركات التابعة لها ("مجموعة اتصالات" أو "الشركة") قد أعدت هذا العرض ("العرض") بحسن نية، ومع ذلك، فإنه لا توجد أية ضمانات أو إعادة تمثيل، صريحة أو ضمنية فيما يخص كفاية واكتمال، صحة أو دقة أي من الأرقام والبيانات والآراء أو التقديرات، أو غيرها من المعلومات الواردة في هذا العرض.

إن المعلومات الواردة في هذا العرض تعبر عن لمحة عامة، ولا ينبغي أن تأخذ بعين الاعتبار بغرض إعطاء النصيحة في مجال الاستثمار من قبل الشركة أو أي من المساهمين، المديرين، موظفين، وكلاء، عاملين أو مستشارين. يجب على كل الأطراف التي أتيح لها استخدام هذا العرض أن تقوم بتقييماتها المستقلة للشركة بعد إجراء التحقيقات اللازمة والأخذ بمثل هذه النصائح التي قد تكون ضرورية.

وأينما تضمن هذا العرض ملخصات للوثائق، لا ينبغي الاعتماد على تلك الملخصات، ويجب الرجوع إلى الوثائق الفعلية للأخذ بتأثيرها الكامل.

كما يتضمن هذا العرض بعض "البيانات التطلعية". لا تعتبر مثل هذه البيانات التطلعية ضمانا للأداء المستقبلي كما تنطوي على مخاطر ناتجة عن عدم التيقن، وقد تختلف النتائج الفعلية ماديا عن هذه البيانات التطلعية.

## نبذة عن مجموعة اتصالات

اتصالات من أكبر شركات الاتصالات العالمية، حيث تمتلك عمليات في 17 دولة في كل من الشرق الأوسط وأفريقيا وآسيا. وتعد واحدة من مشغلي الاتصالات الرائدة، حيث وصلت إلى أحد أكبر القيم السوقية بين شركات الاتصالات التي تعمل في الشرق الأوسط وأفريقيا وآسيا. وتتبوأ الشركة مكانة كبيرة بين شركات الاتصالات حيث نالت التصنيف الائتماني المرتفع (AA-/Aa3) من قبل "ستاندرد آند بورز جلوبل"، و"موديز".

يتكون هيكل المساهمين في اتصالات من 60% مملوكة لهيئة الإمارات للاستثمار و40% تداول حر. اتصالات (الرمز: اتصالات) مسجلة في سوق أبوظبي للأوراق المالية.

## للمستثمرين:

علاقات المستثمرين:

البريد الإلكتروني: [ir@etisalat.ae](mailto:ir@etisalat.ae)

الموقع الرسمي: [www.etisalat.com](http://www.etisalat.com)

شركة مجموعة الإمارات للاتصالات ش.م.ع

تقرير المراجعة والمعلومات المالية المرحلية الموجزة الموحدة للفترة المنتهية في ٣١ مارس ٢٠١٧

For

تقرير المراجعة والمعلومات المالية المرحلية الموجزة الموحدة للفترة المنتهية في ٣١ مارس ٢٠١٧

المحتويات	الصفحات
تقرير الإدارة	١
تقرير مراجعة مدقق الحسابات المستقل إلى مجلس الإدارة	٢
بيان الربح أو الخسارة المرحلي الموجز الموحد	٣
بيان الدخل الشامل المرحلي الموجز الموحد	٤
بيان المركز المالي المرحلي الموجز الموحد	٥
بيان التغيرات في حقوق الملكية المرحلي الموجز الموحد	٦
بيان التدفقات النقدية المرحلي الموجز الموحد	٧
إيضاحات حول المعلومات المالية المرحلية الموجزة الموحدة	٢٧-٨

## شركة مجموعة الإمارات للاتصالات ش.م.ع

تقرير الإدارة حول المعلومات المالية المرحلية الموجزة الموحدة للفترة المنتهية في ٣١ مارس ٢٠١٧

### مراجعة مالية

#### ١. تعديل أحكام القانون الاتحادي رقم ١ لسنة ١٩٩١ والنظام الأساسي

بالإشارة إلى المرسوم بقانون إتحادي رقم ٣ لسنة ٢٠١٥ المعدل لبعض أحكام القانون الاتحادي رقم ١ لسنة ١٩٩١ ("القانون الجديد") والنظام الأساسي الجديد الخاص بشركة مجموعة الإمارات للاتصالات ش.م.ع ("النظام الأساسي الجديد")، تم تحويل مؤسسة الإمارات للاتصالات لتصبح شركة مساهمة عامة وتسري عليها أحكام القانون الاتحادي رقم (٢) لسنة ٢٠١٥ في شأن الشركات التجارية ("قانون الشركات") ما لم ينص "القانون الجديد" أو "النظام الأساسي" الجديد على خلاف ذلك. وبناءً عليه تم تغيير اسم "مؤسسة الإمارات للاتصالات" إلى "شركة مجموعة الإمارات للاتصالات ش.م.ع".

#### ٢. الإيرادات والأرباح والعائد للسهم

إن الأداء المالي للمجموعة لفترة الثلاثة أشهر المنتهية في ٣١ مارس ٢٠١٧ هو موضح من خلال الأرقام المبينة أدناه:

(أ) بلغت الإيرادات الموحدة ١٢,٤٥٨ مليون درهم بنقص مقداره ٣٩٤ مليون درهم (٣,١%) عن إيرادات الفترة المقارنة من السنة السابقة.

(ب) بلغت الأرباح العائدة إلى المساهمين في الشركة ٢,٠٩١ مليون درهم بزيادة قدرها ٩١ مليون درهم (٤,٥%) بالمقارنة مع الأرباح العائدة إلى المساهمين للفترة المقارنة من السنة السابقة.

(ج) ارتفعت عائدات السهم بواقع ٠,٠١ درهم، بالمقارنة مع الفترة ذاتها من السنة السابقة.

#### ٣. الأصول الصافية للمجموعة

بالمقارنة مع ٣١ ديسمبر ٢٠١٦، ارتفعت صافي أصول المجموعة بواقع ٢,٦٨١ مليون درهم لتبلغ ٥٨,٥٩٥ مليون درهم كما في ٣١ مارس ٢٠١٧.

#### ٤. النفقات الرأسمالية

أنفقت المجموعة ما قيمته ١,٥٦٢ مليون درهم على النفقات الرأسمالية خلال فترة الثلاثة أشهر المنتهية في ٣١ مارس ٢٠١٧ (١,٦٥٦ مليون درهم خلال فترة التسعة أشهر المنتهية في ٣١ مارس ٢٠١٦).

#### ٥. توزيعات الأرباح

تمت المصادقة على توزيعات الأرباح النهائية عن العام ٢٠١٦ بواقع ٠,٤٠ درهم للسهم للمساهمين المسجلين في سجلات المساهمين كما في نهاية العمل من يوم الأربعاء ١٩ أبريل ٢٠١٧. بهذا بلغ إجمالي ربح السهم ٠,٨٠ درهم لسنة ٢٠١٦.

#### ٦. العمليات الدولية

خلال الفترة، وقعت المجموعة إتفاقية مساهمين جديدة مع شريكين آخرين في شركة إي إم تي إس القابضة بي في المنشأة في هولندا. ونتيجة لذلك، فإن حقوق التصويت لمجموعة إتصالات في إي إم تي إس القابضة بي في قد إنخفضت إلى ٢٥% من خلال إصدار شريحة جديدة من الأسهم الممتازة في إي إم تي إس القابضة بي في، بينما ارتفعت الحصة في الأسهم العادية بدون التمتع بحق التصويت إلى ٤٥% من خلال إصدار أسهم عادية جديدة نتيجة تحويل جزء من قروض المساهمين إلى حقوق ملكية. وافق المساهمين في شركة إي إم تي إس القابضة بي في على التنازل عن الرصيد المتبقي من قروض المساهمين.

## تقرير مراجعة المعلومات المالية المرحلية الموجزة الموحدة

إلى السادة مجلس الإدارة في  
شركة مجموعة الإمارات للاتصالات ش.م.ع. المحترمين

### مقدمة

لقد قمنا بمراجعة بيان المركز المالي المرحلي الموجز الموحد المرفق لشركة مجموعة الإمارات للاتصالات ش.م.ع. ("الشركة") وشركاتها التابعة (معاً، "المجموعة") كما في ٣١ مارس ٢٠١٧ وكل من البيانات المرحلية الموجزة الموحدة للربح أو الخسارة والدخل الشامل والتغيرات في حقوق الملكية والتدفقات النقدية لفترة الثلاثة أشهر المنتهية في ذلك التاريخ. إن الإدارة مسؤولة عن إعداد وعرض المعلومات المالية المرحلية الموحدة الموجزة وفقاً للمعيار المحاسبي الدولي رقم ٣٤ "التقارير المالية المرحلية". إن مسؤوليتنا هي إصدار إستنتاج حول المعلومات المالية المرحلية الموجزة الموحدة بناءً على مراجعتنا.

### نطاق المراجعة

لقد قمنا بمراجعتنا وفقاً للمعيار الدولي حول عمليات المراجعة رقم ٢٤١٠، "مراجعة المعلومات المالية المرحلية التي يقوم بها مدقق الحسابات المستقل للمنشأة". تتضمن مراجعة المعلومات المالية المرحلية القيام بإجراء الإستفسارات، بشكل رئيسي من الأشخاص المسؤولين عن الأمور المالية والمحاسبية، وإتباع إجراءات تحليلية وإجراءات مراجعة أخرى. إن نطاق المراجعة أقل جوهرية من نطاق القيام بالتدقيق وفقاً للمعايير الدولية للتدقيق، وبالتالي، فإنها لا تمكننا من الحصول على تأكيد حول جميع الأمور الهامة التي يمكن أن يبينها التدقيق. لذا، فإننا لا نبيدي رأي تدقيق بشأنها.

### الإستنتاج

استناداً إلى مراجعتنا، لم يتبين لنا ما يدعونا إلى الإعتقاد بأن المعلومات المالية المرحلية الموجزة المرفقة لم يتم إعدادها، من جميع النواحي الجوهرية، وفقاً للمعيار المحاسبي الدولي رقم ٣٤ "التقارير المالية المرحلية".

ديلويت أند توش (الشرق الأوسط)



موقع من قبل:

راما بادمانابها أشاريا

رقم القيد ٧٠١

٢٥ أبريل ٢٠١٧

أبوظبي

الإمارات العربية المتحدة

## شركة مجموعة الإمارات للاتصالات ش.م.ع

بيان الربح أو الخسارة المرحلي الموجز الموحد للفترة المنتهية في ٣١ مارس ٢٠١٧

(غير مدققة)		الثلاثة اشهر المنتهية في ٣١ مارس		
٢٠١٦	٢٠١٧	٢٠١٦	٢٠١٧	ايضاحات
ألف درهم	ألف درهم	ألف درهم	ألف درهم	
<b>العمليات المستمرة</b>				
الإيرادات				
١٢,٨٥٢,٦٠٦	١٢,٤٥٨,٢٠١	١٢,٨٥٢,٦٠٦	١٢,٤٥٨,٢٠١	
(٨,٦٢٤,٣١٥)	(٧,٩٧٣,٢٣٣)	(٨,٦٢٤,٣١٥)	(٧,٩٧٣,٢٣٣)	٤
مصاريف تشغيلية				
-	(٦٦٦)	-	(٦٦٦)	
(٣,٦٠٠)	(٤٩,٠٢٠)	(٣,٦٠٠)	(٤٩,٠٢٠)	٥
إنخفاض قيمة وخسائر أخرى				
٤,٢٢٤,٦٩١	٤,٤٣٥,٢٨٢	٤,٢٢٤,٦٩١	٤,٤٣٥,٢٨٢	
(١,٦٨٠,٤١٧)	(١,٦٥٨,٧٣٩)	(١,٦٨٠,٤١٧)	(١,٦٥٨,٧٣٩)	٤
ربح التشغيل قبل حق الامتياز المشتركة				
حق الامتياز الإتحادي				
٢,٥٤٤,٢٧٤	٢,٧٧٦,٥٤٣	٢,٥٤٤,٢٧٤	٢,٧٧٦,٥٤٣	
٣٤٢,٥٠١	١٩٥,٠٨٢	٣٤٢,٥٠١	١٩٥,٠٨٢	
ربح التشغيل				
إيرادات التمويل وأخرى				
(١٦٤,٧٧٦)	(٣٠١,٧٥٤)	(١٦٤,٧٧٦)	(٣٠١,٧٥٤)	
تكاليف التمويل وأخرى				
٢,٧٢١,٩٩٩	٢,٦٦٩,٨٧١	٢,٧٢١,٩٩٩	٢,٦٦٩,٨٧١	
(٣٢٥,١٨٨)	(٢٥٣,٢٠٤)	(٣٢٥,١٨٨)	(٢٥٣,٢٠٤)	
الربح قبل الضريبة				
الضرائب				
٢,٣٩٦,٨١١	٢,٤١٦,٦٦٧	٢,٣٩٦,٨١١	٢,٤١٦,٦٦٧	
ربح الفترة من العمليات المستمرة				
العمليات الغير مستمرة				
(١٦,٥٣٤)	(٣٢,٠٥٢)	(١٦,٥٣٤)	(٣٢,٠٥٢)	٢١
الخسارة من العمليات الغير مستمرة				
٢,٣٨٠,٢٧٧	٢,٣٨٤,٦١٥	٢,٣٨٠,٢٧٧	٢,٣٨٤,٦١٥	
ربح الفترة				
الربح العائد الى:				
٢,٠٠٠,٧٣٧	٢,٠٩١,٤٩٧	٢,٠٠٠,٧٣٧	٢,٠٩١,٤٩٧	
حقوق ملكية المساهمين في الشركة				
٣٧٩,٥٤٠	٢٩٣,١١٨	٣٧٩,٥٤٠	٢٩٣,١١٨	
حقوق الملكية غير المسيطرة				
٢,٣٨٠,٢٧٧	٢,٣٨٤,٦١٥	٢,٣٨٠,٢٧٧	٢,٣٨٤,٦١٥	
العائد للسهم				
من العمليات المستمرة وغير المستمرة				
٠,٢٣	٠,٢٤	٠,٢٣	٠,٢٤	٧
الأساسي والمخفض				
من العمليات المستمرة				
٠,٢٣	٠,٢٤	٠,٢٣	٠,٢٤	٧
الأساسي والمخفض				

تشكل الإيضاحات المرفقة من الصفحة ٨ إلى ٢٧ جزءاً لا يتجزأ من هذه المعلومات المالية المرحلية الموجزة الموحدة.



شركة مجموعة الإمارات للاتصالات ش.م.ع

بيان الدخل الشامل المرحلي الموجز الموحد للفترة المنتهية في ٣١ مارس ٢٠١٧

(غير مدققة)		
الثلاثة اشهر المنتهية في ٣١ مارس		
٢٠١٦	٢٠١٧	ايضاح
ألف درهم	ألف درهم	
٢,٣٨٠,٢٧٧	٢,٣٨٤,٦١٥	ربح الفترة
		(الخسارة) / المكسب الشامل الاخر
		بنود قد يتم إعادة تصنيفها لاحقاً إلى الربح أو الخسارة:
		فروقات الصرف الناتجة خلال الفترة:
(٢٩٤,٨٠١)	٤١٧,٩٣٠	فروقات صرف العملات الناتجة من تحويل عمليات خارجية
(٣٢٣,٥٣٦)	(١٤٠,٩٣٥)	١٨ الخسارة من أدوات تحوط صممت للتحوطات لصافي اصول العمليات الخارجية
		موجودات مالية متاحة للبيع:
٤٩,٨٤٠	١٠٢,٨٨١	ربح من تقييم موجودات مالية خلال الفترة
		بنود تم إعادة تصنيفها إلى الربح أو الخسارة
		موجودات مالية متاحة للبيع:
(٢٦٨)	(١٠)	تعديل إعادة التصنيف المتعلق بموجودات مالية متاحة للبيع عند الإستبعاد
(٥٦٨,٧٦٥)	٣٧٩,٨٦٦	مجموع الدخل / (الخسارة) الشامله الاخرى
١,٨١١,٥١٢	٢,٧٦٤,٤٨١	مجموع الدخل الشامل للفترة
		العائد إلى:
١,٥٢٨,٤٤٦	٢,٣١٣,٧٥٩	حقوق ملكية المساهمين في الشركة
٢٨٣,٠٦٦	٤٥٠,٧٢٢	حقوق الملكية غير المسيطرة
١,٨١١,٥١٢	٢,٧٦٤,٤٨١	

تشكل الإيضاحات المرفقة من الصفحة ٨ إلى ٢٧ جزءاً لا يتجزأ من هذه المعلومات المالية المرحلية الموجزة الموحدة.

شركة مجموعة الإمارات للاتصالات ش.م.ع

بيان المركز المالي المرحلي الموجز الموحد كما في ٣١ مارس ٢٠١٧

كما في		
مققة	(غير مققة)	
٢٠١٦	٢٠١٧	
ألف درهم	ألف درهم	إيضاحات
<b>الموجودات غير المتداولة</b>		
١٤,٠٩٧,٩٠٢	١٤,٢٠٠,٧٥٦	٨
الشهرة		
١٤,٧١٠,٠٤٨	١٤,٧٧١,٢٢٧	٩
موجودات غير ملموسة أخرى		
٤٢,٤٥٠,١٢٧	٤٢,٨٢٧,٢١٩	١٠
ممتلكات والأوت ومعدات		
٢٧,٢٣٠	٢٧,٥٠٢	
استثمارات عقارية		
٤,٤١٤,٣٥٢	٤,٤٠٠,٠٦١	
استثمارات في شركات زميلة ومشاريع مشتركة		
٨٧٩,٢٠٧	١,١١٩,٨٨٤	٢٥
استثمارات أخرى		
١٥٦,٦١٢	٢٤٢,٣٠٦	١١
ذمم مدينة أخرى		
٣٣١,٣١٣	٣١٨,٦٤٠	١٨
ادوات مالية مشتقة		
١٢٨,٢١٠	١١٨,٢٠٦	
موجودات ضرائب موجلة		
٧٧,١٩٥,٠٠١	٧٨,٠٢٥,٨٠١	
<b>موجودات متداولة</b>		
المخزون		
٧٠٨,٨٢٥	٧٠٧,٧٨٨	
١٨,٧٩٦,٥٤٥	١٨,١٣٢,٧١٧	١١
مدينون تجاريون وذمم مدينة أخرى		
٥٩٣,٢٧٠	٦٥٥,٧٢٣	
موجودات ضريبة الدخل المتداولة		
٥٨٢,٨٧١	٥٨١,٥٩٠	
مستحق من شركات زميلة ومشاريع مشتركة		
٢٣,٦٦٦,١٧٠	٢٧,٢٣٠,٨٥٧	١٢
النقد وارسدة البنوك		
٤٤,٣٥٧,٦٨١	٤٧,٣٠٨,٦٧٥	
٩٩٣,٦٦٣	٩٦٣,٩٣٩	٢١
<b>اصول مصنفة كاحتفظ بها للبيع</b>		
<b>مجموع الموجودات</b>		
١٢٢,٥٤٦,٣٤٥	١٢٦,٢٩٨,٤١٥	
<b>المطلوبات غير المتداولة</b>		
ذمم دائنة أخرى		
١,٥٥٨,٥٤٩	١,٥٧٨,٠٥٢	١٣
قرروض		
١٨,٢٠٣,٩٠٢	١٨,٧٥٤,٢٤١	١٧
ذمم دائنة متعلقة باستثمارات ورخص		
٥٤٢,٩٦٨	٣٩٦,٦١٩	١٩
مطلوبات ضرائب موجلة		
٣,٢٥٥,٩٥٢	٣,٢٣٧,٨٦٣	
التزامات عقد ايجار تمويلي		
٤,٩٠٥	٤,٠٦٨	
مخصصات		
١٤٩,١٤٣	١٥٥,٥٦٥	
مخصص مكافآت نهاية الخدمة للموظفين		
١,٦٣٦,٩٥٩	١,٦٧٢,٩٨٨	٢٤
٢٥,٣٥٢,٣٧٨	٢٥,٧٩٩,٣٩٦	
<b>المطلوبات المتداولة</b>		
دائنون تجاريون وذمم دائنة أخرى		
٣٠,٧٩٨,١٧٧	٣١,٤٠٧,٠٢١	١٣
قرروض		
٤,٠٧٤,٧٣٨	٣,٩٥٦,٢٢٢	١٧
ذمم دائنة متعلقة باستثمارات ورخص		
٣,٢٥٥,٣٢٧	٣,٢٥٨,٧٠٠	١٩
التزامات ضريبة الدخل المتداولة		
٢٥٧,٤٩١	٣٤٢,٣١٤	
التزامات عقد ايجار تمويلي		
٥,٥١٢	٤,٧٣٣	
مخصصات		
٢,٤٨٨,٨٣٩	٢,٥٠٢,٤٥٩	
ادوات مالية مشتقة		
٢,٨٣٠	٢٢	١٨
٤٠,٨٨٢,٩١٤	٤١,٤٧١,٤٧١	
٣٩٦,٢٧٥	٤٣٢,٠٩٣	٢١
<b>التزامات مرتبطة مباشرة بالاصول المصنفة كاحتفظ بها للبيع</b>		
<b>مجموع المطلوبات</b>		
٦٦,٦٣١,٥٦٧	٦٧,٧٠٢,٩٦٠	
<b>صافي الموجودات</b>		
٥٥,٩١٤,٧٧٨	٥٨,٥٩٥,٤٥٥	
<b>حقوق الملكية</b>		
رأس المال		
٨,٦٩٦,٧٥٤	٨,٦٩٦,٧٥٤	
احتياطيات		
٢٦,١٢١,١٤٩	٢٦,٣٤٤,٩٣٤	
أرباح مستتقة		
٧,٨٨٣,٥٠٢	٩,٩٧٠,٣٤١	
حقوق الملكية العائدة الى حقوق ملكية المساهمين في الشركة		
٤٢,٧٠١,٤٠٥	٤٥,٠١٢,٠٢٩	
حقوق الملكية غير المسيطرة		
١٣,٢١٣,٣٧٣	١٣,٥٨٣,٤٢٦	
٥٥,٩١٤,٧٧٨	٥٨,٥٩٥,٤٥٥	
<b>مجموع حقوق الملكية</b>		

تشكل الإيضاحات المرفقة من الصفحة ٨ إلى ٢٧ جزءاً لا يتجزأ من هذه المعلومات المالية المرحلية الموجزة الموحدة

١٥٠

شركة مجموعة الإمارات للاتصالات ش.م.ع  
بيان التغيرات في حقوق الملكية المرحلي الموجز الموحد للفترة المنتهية في ٣١ مارس ٢٠١٧ (غير مدققة)

مجموع حقوق الملكية	عقد لحقوق ملكية المساهمين في الشركة					ايضاحات
	حقوق الملكية غير المسيطرة	حقوق ملكية المساهمين	أرباح مستبقاة	احتياطيات	رأس المال	
الف درهم	الف درهم	الف درهم	الف درهم	الف درهم	الف درهم	
٥٩,٦٧٢,٨٣٢	١٥,٨٨٦,٠٤٨	٤٣,٧٨٦,٧٨٤	٧,٥٠٦,٦١٦	٢٧,٥٨٣,٤١٤	٨,٦٩٦,٧٥٤	الرصيد في ١ يناير ٢٠١٦
١,٨١١,٥١٢	٢٨٣,٠٦٦	١,٥٢٨,٤٤٦	٢,٠٠٠,٧٣٧	(٤٧٢,٢٩١)	-	مجموع الدخل الشامل للفترة
٧,٦٥٢	٣,٩٤٩	٣,٧٠٣	٣,٧٠٣	-	-	حركات أخرى في حقوق الملكية
-	-	-	(١٩٢,٤٢٣)	١٩٢,٤٢٣	-	محول إلى احتياطيات
(٣,٦٢٠,٩٢٠)	(١٤٣,٧٢٣)	(٣,٤٧٧,١٩٧)	(٣,٤٧٧,١٩٧)	-	-	معاملات مع المالكون: توزيعات أرباح
٥٧,٨٧١,٠٧٦	١٦,٠٢٩,٣٤٠	٤٦,٨٤١,٧٣٦	٥,٨٤١,٤٣٦	٢٧,٣٠٣,٥٤٦	٨,٦٩٦,٧٥٤	الرصيد في ٣١ مارس ٢٠١٦
٥٥,٩١٤,٧٧٨	١٣,٢١٣,٣٧٣	٤٢,٧٠١,٤٠٥	٧,٨٨٣,٥٠٢	٢٦,١٢١,١٤٩	٨,٦٩٦,٧٥٤	الرصيد في ١ يناير ٢٠١٧
٢,٧٦٤,٤٨١	٤٥٠,٧٢٢	٢,٣١٣,٧٥٩	٢,٠٩١,٤٩٧	٢٢٢,٢٦٢	-	مجموع الدخل الشامل للفترة
(٦,٤٨٠)	(٣,٣٤٥)	(٣,١٣٥)	(٣,١٣٥)	-	-	حركات أخرى في حقوق الملكية
-	-	-	(١,٥٢٣)	١,٥٢٣	-	المحول إلى احتياطيات
(٧٧,٣٢٤)	(٧٧,٣٢٤)	-	-	-	-	معاملات مع المالكون: توزيعات أرباح
٥٨,٥٩٥,٤٥٥	١٣,٥٨٣,٤٢٦	٤٥,٠١٢,٠٢٩	٩,٩٧٠,٣٤١	٢٦,٣٤٤,٩٣٤	٨,٦٩٦,٧٥٤	الرصيد في ٣١ مارس ٢٠١٧

تشكل الإيضاحات المرفقة من الصفحة ٨ إلى ٢٧ جزءاً لا يتجزأ من هذه المعلومات المالية المرحلية الموجزة الموحدة

شركة مجموعة الإمارات للاتصالات ش.م.ع

بيان التدفقات النقدية المرحلي الموجز الموحد للفترة المنتهية في ٣١ مارس ٢٠١٧ (غير مدققة)

الثلاثة أشهر المنتهية في ٣١ مارس		
٢٠١٦	٢٠١٧	
الف درهم	ألف درهم	إيضاحات
٢,٥٣٦,٥١٢	٢,٧٤٧,٤٣٣	ربح التشغيل متضمن العمليات التشغيلية الغير مستمرة
		تعديلات لـ:
١,٤٤٤,٦٠١	١,٤٠١,٢٣٨	استهلاك
٤٤٩,٤٣٥	٣٩٧,٩٠١	إطفاء
-	١,٧٦٠	انخفاض قيمة وخسائر أخرى
٣,٦٠٠	٤٩,٠٢٠	حصة في نتائج شركات زميلة ومشاريع مشتركة
٤٨٣,٨٨٦	١,٦٦٠	مخصصات واحتياطات
٢١٨,٦٨٦	٧٨,٩١١	مكسب تحويل عملة غير محققة
١٥٣,٢١٧	-	حركات غير نقدية أخرى
٥,٢٨٩,٩٣٧	٤,٦٧٧,٩٢٣	الربح التشغيلي قبل التغييرات في رأس المال العامل
		التغييرات في رأس المال العامل:
		المخزون
١١٦,٠٩٥	٣,٥١١	مبالغ مستحقة من شركات زميلة ومشاريع مشتركة
٢٣,٤٢٦	(١,٣٨٧)	مديون تجاريون وذمم مدينة أخرى
(١,٢٥٩,٨٠٩)	٦٣٧,٤٠٣	دائنون تجاريون وذمم دائنة أخرى
١,٦٩٨,٠٥٣	٢٣٨,٥٦٤	النقد الناتج من العمليات
٥,٨٦٧,٧٠٢	٥,٥٥٦,٠١٤	ضرائب الدخل المدفوعة
(٤٢٦,٩٨٨)	(٢٦٦,٥٤٩)	دفعات مكافآت نهاية الخدمة للموظفين
(١٧,٧٣٩)	(٢٤,٠٦٠)	صافي النقد الناتج من الأنشطة التشغيلية
٥,٤٢٢,٩٧٥	٥,٢٦٥,٤٠٥	
		التدفقات النقدية من الأنشطة الاستثمارية
٥١,٧٣٦	٢٧٨,١٩١	عائدات من إستبعاد إستثمارات محتفظ بها لحين الإستحقاق
(٥٤٧,٢٤٥)	-	الأستحواذ على إستثمارات محتفظ بها لحين الإستحقاق
-	(٣٦٧,٤٠٠)	الأستحواذ على إستثمارات مصنفة بالقيمة العادلة من خلال الربح أو الخسارة
-	٦,٥٥٢	عائدات من إستبعاد إستثمارات مصنفة بالقيمة العادلة من خلال الربح أو الخسارة
-	(٦٦,٣١٧)	الأستحواذ على إستثمارات أخرى
-	(٣٩,٧٢٩)	الإستحواذ على حصة في شركات زميلة
(١,٢٥٤,١٩٥)	(١,٤٠٨,٣٥٦)	شراء ممتلكات والأت ومعدات
٧٦,٥٣٥	٤,٥٤٥	عائدات من إستبعاد ممتلكات والأت ومعدات
(٤٠١,٨٤٤)	(١٥٣,٤٩٣)	شراء موجودات غير ملموسة أخرى
١٤٣	-	عائدات من إستبعاد موجودات غير ملموسة
(٤,٨٨٢,٣٥٦)	(٣,٣٨٢,٨٣٩)	١٢ تحركات في ودائع أجله تستحق خلال ثلاثة أشهر
٤٢٩	٥,٠١٩	إيرادات توزيعات أرباح مستلمة من شركات زميلة وإستثمارات أخرى
٢٣٢,٠٨٦	٢٠٨,٤٧٧	إيرادات تمويلية وأخرى مقبوضة
(٦,٧٢٤,٧١١)	(٤,٩١٥,٣٥٠)	صافي النقد المستخدم في الأنشطة الاستثمارية
		التدفقات النقدية من الأنشطة التمويلية
٩٨٢,٢٣٩	١,٨٠٩,٨٣٧	عائدات من قروض والتزامات الإيجار التمويلي
(١,٠٥٣,٣٩٣)	(١,٧١٣,٨٥٥)	تسديدات قروض والتزامات الإيجار التمويلي
(٥٣,٨٣٤)	(٦١٨)	توزيعات أرباح مدفوعة
(١٨٣,٦٩٢)	(٢٨٨,٩٢١)	تكاليف تمويل مدفوعة وأخرى
(٣٠٨,٦٨١)	(١٩٣,٥٥٧)	صافي النقد المستخدم في الأنشطة التمويلية
(١,٦١٠,٤١٧)	١٥٦,٤٩٨	صافي الزيادة/ (النقص) في النقد ومرادفات النقد
٥,٥٥٣,٣٠٠	٣,٠٢٢,٩٠٦	النقد ومرادفات النقد في بداية الفترة
٥٠,٤٥٩	١٠,١٧٦	أثر فروقات صرف عملات أجنبية
٣,٩٩٣,٣٤٢	٣,١٨٩,٥٨٠	١٢ النقد ومرادفات النقد في نهاية الفترة

خلال الفترة السابقة، إستبعدت المجموعة ممتلكات في إحدى الشركات التابعة لها، نتج عن ذلك تأثيرات غير نقدية بمبلغ ١٥٣ مليون درهم.

تشكل الإيضاحات المرفقة من الصفحة ٨ إلى ٢٧ جزءاً لا يتجزأ من هذه المعلومات المالية المرحلية الموجزة الموحدة.

شركة مجموعة الإمارات للاتصالات ش.م.ع  
إيضاحات حول المعلومات المالية المرحلية الموجزة الموحدة للفترة المنتهية في ٣١ مارس ٢٠١٧

١ - معلومات عامة

تتكون مجموعة الإمارات للاتصالات ("المجموعة") من الشركة القابضة وهي شركة مجموعة الإمارات للاتصالات ش.م.ع ("الشركة") المعروفة سابقاً بمؤسسة الامارات للاتصالات ("المؤسسة"). والشركات التابعة لها. وقد تأسست المؤسسة في دولة الإمارات العربية المتحدة ("الإمارات") بمسؤولية محدودة في عام ١٩٧٦ بموجب المرسوم الاتحادي لدولة الإمارات العربية المتحدة رقم (٧٨) والذي تم تعديله بالقانون الاتحادي رقم (١) لعام ١٩٩١ والذي تم تعديله مجدداً بقانون اتحادي رقم (٣) لعام ٢٠٠٣ بشأن تنظيم قطاع الاتصالات في دولة الإمارات العربية المتحدة. وبناء على القانون الاتحادي رقم ١٠/٢٦٧ لعام ٢٠٠٩ قامت الحكومة الاتحادية لدولة الإمارات العربية المتحدة بتحويل حصتها في المؤسسة البالغة ٦٠% إلى جهاز الإمارات للاستثمار وهي هيئة مسيطر عليها بشكل نهائي من قبل الحكومة الاتحادية لدولة الإمارات العربية المتحدة وذلك ابتداءً من ١ يناير ٢٠٠٨.

بموجب المرسوم بقانون إتحادي رقم ٣ لسنة ٢٠١٥ المعدل لبعض أحكام القانون الاتحادي رقم ١ لسنة ١٩٩١ ("القانون الجديد") والنظام الأساسي الجديد الخاص بشركة مجموعة الإمارات للاتصالات ش.م.ع ("النظام الأساسي الجديد")، تم تحويل مؤسسة الإمارات للاتصالات لتصبح شركة مساهمة عامة وتسري عليها أحكام القانون الاتحادي رقم (٢) لسنة ٢٠١٥ في شأن الشركات التجارية ("قانون الشركات") ما لم ينص "القانون الجديد" أو "النظام الأساسي" الجديد على خلاف ذلك. وبناءً عليه تم تغيير اسم "مؤسسة الإمارات للاتصالات" إلى "شركة مجموعة الإمارات للاتصالات ش.م.ع". يقدم القانون الجديد نوعين جديدين من الأسهم بمعنى آخر، الأسهم العادية والسهم الخاص المملوك من قبل حكومة دولة الإمارات العربية المتحدة، ويحمل بعض الحقوق التفضيلية المتعلقة بتقرير بعض القرارات من قبل الشركة أو ملكية شبكة الاتصالات السلكية واللاسلكية في دولة الإمارات العربية المتحدة، وبموجب القانون الجديد، يجوز للشركة إصدار فئات مختلفة من الأسهم، خضوعاً لموافقة المساهم الخاص. يخفض القانون الجديد الحد الأدنى لعدد الاسهم العادية المملوكة من قبل أي جهة حكومية من حكومة الإمارات العربية المتحدة في الشركة وذلك من امتلاك ما لا يقل عن ٦٠% من أسهم رأس مال الشركة إلى ملكية ما لا يقل عن ٥١%، ما لم يقرر المساهم الخاص خلاف ذلك. بموجب القانون الجديد، يحق للمساهمين الذين لا يمثلون منشآت عامة في دولة الإمارات العربية المتحدة، مواطني دولة الإمارات العربية المتحدة، أو منشآت مؤسسية لدولة الإمارات العربية المتحدة مسيطر عليها بالكامل من قبل مواطني دولة الإمارات العربية المتحدة، (والذي يتضمن أفراد أجانب أو منشآت أجنبية أو منشآت مؤسسية في المنطقة الحرة لدولة الإمارات العربية المتحدة، أو منشآت مؤسسية لدولة الإمارات العربية المتحدة غير مسيطر عليها بالكامل من قبل مواطني الإمارات العربية المتحدة) تملك نسبة تصل إلى ٢٠% من الأسهم العادية للشركة، على الرغم من ذلك، لا تتمتع الأسهم التي يمتلكها أفراد/مؤسسات بحق التصويت في الجمعية العمومية للشركة غير أنه يحق لمالكي هذه الأسهم حضور هذه الاجتماعات، إتخذت الشركة ما يلزم من إجراءات لتنفيذ أحكام "القانون الجديد" ووفقت أوضاعها وفقاً لهذه الأحكام. إن العنوان المسجل هو ص.ب. ٣٨٣٨ أبوظبي. الإمارات العربية المتحدة. إن أسهم الشركة مدرجة في سوق أبوظبي للأوراق المالية.

تتمثل الأنشطة الأساسية للمجموعة في تقديم خدمات وأجهزة ووسائط الاتصالات بما في ذلك خدمات المقاولات والاستشارات ذات العلاقة لشركات وإنتلافات الاتصالات الدولية. يتم القيام بهذه الأنشطة من خلال الشركة (بموجب ترخيص خدمات شامل من هيئة تنظيم قطاع الاتصالات في دولة الإمارات العربية المتحدة تمتد صلاحيته حتى عام ٢٠٢٥) وشركاتها التابعة ومشاريعها المشتركة وشركاتها الزميلة.

وافق مجلس الإدارة على هذه المعلومات المالية المرحلية الموجزة الموحدة وأجاز إصدارها في ٢٥ أبريل ٢٠١٧.

٢- السياسات المحاسبية الهامة

إن السياسات المحاسبية الهامة التي تم تبنيها في إعداد هذه المعلومات المالية الموحدة موضحة أدناه.

أساس الإعداد

تم إعداد المعلومات المالية المرحلية الموجزة الموحدة للمجموعة وفقاً للمعيار المحاسبي الدولي رقم ٣٤ التقارير المالية المرحلية.

لا تتضمن المعلومات المالية المرحلية الموجزة الموحدة كل المعلومات والإيضاحات المطلوبة في البيانات المالية السنوية الموحدة المدققة، وينبغي قراءة المعلومات المالية المرحلية الموجزة الموحدة بالتزامن مع آخر بيانات مالية موحدة مدققة سنوية للمجموعة.

شركة مجموعة الإمارات للاتصالات ش.م.ع  
إيضاحات حول المعلومات المالية المرحلية الموجزة الموحدة للفترة المنتهية في ٣١ مارس ٢٠١٧

٢- السياسات المحاسبية الهامة (تابع)

أساس الإعداد (يتبع)

تم عرض المعلومات المالية المرحلية الموجزة الموحدة بالدرهم الإماراتي (الدرهم) وذلك باعتبارها عملة العرض لدى المجموعة مقربة إلى أقرب ألف إلا إذا أُشير إلى عكس ذلك.

تم إعداد المعلومات المالية المرحلية الموجزة الموحدة وفقاً لمبدأ التكلفة التاريخية، باستثناء إعادة تقييم بعض الأدوات المالية التي تم تسجيلها بالقيمة العادلة.

المعايير الجديدة والمعدلة المتبعة من قبل المجموعة

إن السياسات المحاسبية المتبعة في إعداد المعلومات المالية المرحلية الموجزة الموحدة تتفق مع تلك المتبعة في إعداد البيانات المالية السنوية الموحدة للمجموعة للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٦، فيما عدا تطبيق السياسات المحاسبية الجديدة والمعدلة التالية والمعايير والتفسيرات الجديدة اعتباراً من ١ يناير ٢٠١٧.

تم اعتماد المعايير الدولية للتقارير المالية المعدلة التالية في هذه المعلومات المالية المرحلية الموجزة الموحدة. إن تطبيق هذه المعايير المعدلة لم يكن له أي تأثير جوهري على المبالغ المدرجة للفترات الحالية والسابقة ولكنها قد تؤثر على المحاسبة عن المعاملات أو الترتيبات المستقبلية.

- المعيار المحاسبي الدولي رقم ٧، بيان التدفقات النقدية المتعلقة بمبادرة الإفصاحات
- تعديلات على المعيار الدولي للتقارير المالية رقم ١٢ ناتجة عن التحسينات السنوية ٢٠١٤-٢٠١٦ متعلقة بتوضيح نطاق المعيار.
- المعيار المحاسبي الدولي رقم ١٢، تعديلات متعلقة بالاعتراف بأصول ضريبية مؤجلة غير محققة

المعايير الجديدة والمعدلة الصادرة والتي لم يحن موعد تطبيقها بعد

بتاريخ المعلومات المالية المرحلية الموجزة الموحدة، فإن المعايير والتعديلات والتفسيرات التالية لم يحن موعد تطبيقها بعد كما لم يتم تطبيقها بشكل مبكر:

تاريخ سريان المفعول

١ يناير ٢٠١٨	المعيار الدولي للتقارير المالية رقم ٩- (الإصدارات المعدلة في ٢٠٠٩، ٢٠١٠، ٢٠١٣ و ٢٠١٤)
عند تطبيق المعيار الدولي للتقارير المالية رقم ٩ للمرة الأولى	تعديلات على المعيار الدولي للتقارير المالية رقم ٧- الأدوات المالية- الإفصاحات المتعلقة بالانتقال إلى تطبيق المعيار الدولي للتقارير المالية رقم ٩ (أو عند تطبيق المعيار الدولي للتقارير المالية رقم ٩ للمرة الأولى).
عند تطبيق المعيار الدولي للتقارير المالية رقم ٩ للمرة الأولى	المعيار الدولي للتقارير المالية رقم ٧ الأدوات المالية: افصاحات اضافية حول محاسبة التحوط (وتعديلات أساسية) ناتجة من تقديم فصل حول محاسبة التحوط في المعيار الدولي للتقارير المالية رقم ٩.
١ يناير ٢٠١٨	المعيار الدولي للتقارير المالية رقم ١٥- الإيرادات من العقود مع العملاء.
١ يناير ٢٠١٩	المعيار الدولي للتقارير المالية رقم ١٦ عقود الإيجار
تأجيل سريان التطبيق إلى أجل غير مسمى	تعديلات على المعيار الدولي للتقارير المالية رقم ١٠ البيانات المالية الموحدة والمعيار المحاسبي الدولي رقم ٢٨ استثمارات في شركات زميلة ومشاريع مشتركة (٢٠١١) المتعلقة ببيع أو المساهمة في الأصول بين المستثمر والشركات الزميلة أو المشاريع المشتركة.
١ يناير ٢٠١٨	تعديلات على المعيار الدولي للتقارير المالية رقم ١ والمعيار المحاسبي الدولي رقم ٢٨ ناتجة عن التحسينات السنوية ٢٠١٤-٢٠١٦.
١ يناير ٢٠١٨	تعديلات على المعيار المحاسبي الدولي رقم ٤٠ توضيح تحويل العقارات من أو إلى الإستثمارات العقارية.
١ يناير ٢٠١٨	تفسير لجنة تفسيرات المعايير الدولية لإعداد التقارير المالية رقم ٢٢ معاملات بالعملة الأجنبية والبدل المدفوع مقدماً

شركة مجموعة الإمارات للاتصالات ش.م.ع  
إيضاحات حول المعلومات المالية المرحلية الموجزة الموحدة للفترة المنتهية في ٣١ مارس ٢٠١٧

٢ - السياسات المحاسبية الهامة (تابع)

المعايير الجديدة والمعدلة الصادرة والتي لم يحن موعد تطبيقها بعد (تابع)

المعيار الدولي للتقارير المالية رقم ٩ الأدوات المالية

يقدم المعيار الدولي للتقارير المالية رقم ٩ الصادر في نوفمبر ٢٠٠٩ متطلبات جديدة حول تصنيف وقياس الموجودات المالية. تم تعديل المعيار الدولي للتقارير المالية رقم ٩ لاحقاً في أكتوبر ٢٠١٠ ليشتمل متطلبات حول تصنيف وقياس المطلوبات المالية وإلغاء الاعتراف بها، وفي نوفمبر ٢٠١٣ ليشتمل متطلبات جديدة حول محاسبة التحوط العامة. تم إصدار نسخة أخرى معدلة حول المعيار الدولي للتقارير المالية رقم ٩ في يوليو ٢٠١٤ ليشتمل بشكل أساسي (أ) متطلبات إنخفاض القيمة للموجودات المالية و (ب) تعديلات محدودة لمتطلبات التصنيف والقياس من خلال تقديم قياس "القيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الآخر" على أدوات دين معينة بسيطة.

تم إصدار النسخة النهائية للمعيار الدولي للتقارير المالية رقم ٩ والتي تشمل متطلبات محاسبة الأدوات المالية، والتي تحل محل المعيار المحاسبي الدولي رقم ٣٩ الأدوات المالية: الإقرار والقياس. يتضمن المعيار متطلبات في المجالات التالية:

- التصنيف والقياس: يتم تصنيف الموجودات المالية بالرجوع إلى نموذج الأعمال المحتفظ بها من خلاله وخصائص التدفقات النقدية المتعاقد عليها. يقدم المعيار الدولي للتقارير المالية رقم ٩ في نسخته الصادرة في سنة ٢٠١٤ فئة "القيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الآخر" لبعض أدوات الدين. يتم تصنيف المطلوبات المالية بطريقة مماثلة ضمن المعيار المحاسبي الدولي رقم ٣٩، ولكن هناك إختلافات في متطلبات تطبيق قياس مخاطر الائتمان الخاصة بالمنشأة.
- إنخفاض القيمة: تقدم نسخة ٢٠١٤ من المعيار الدولي للتقارير المالية رقم ٩ نموذج "خسارة إئتمان متوقعة" لقياس إنخفاض قيمة الموجودات المالية، لذلك لم يعد ضرورياً حصول حدث إئتماني قبل الإقرار بخسارة الإئتمان.
- محاسبة التحوط: يقدم نموذج محاسبة تحوط جديد الذي تم تصميمه ليكون متماشياً مع أنشطة إدارة المخاطر لدى المنشآت عند التحوط للمخاطر المالية وغير المالية.
- إلغاء الإقرار: تم إدراج متطلبات إلغاء الإقرار بالموجودات والمطلوبات المالية من المعيار المحاسبي الدولي رقم ٣٩.

المعيار الدولي لإعداد التقارير المالية رقم ١٥ إيرادات من عقود مع العملاء

يقدم المعيار الدولي لإعداد التقارير المالية رقم ١٥، نموذج شامل واحد للمنشآت لاستخدامه في المحاسبة للإيرادات الناتجة من العقود المبرمة مع العملاء. سيحل المعيار الدولي لإعداد التقارير المالية رقم ١٥ والتفسيرات المتعلقة به عندما يسري تطبيقها، محل الإرشادات الحالية للإقرار بالإيرادات المتضمنة في المعيار المحاسبي الدولي رقم ١٨ الإيرادات، والمعيار المحاسبي الدولي رقم ١١ عقود المقاولات. إن المبدأ الأساسي للمعيار الدولي لإعداد التقارير المالية رقم ١٥ هو أنه على المنشأة الإقرار بالإيرادات لتصف تحويل السلع أو الخدمات المتفق عليها إلى العملاء بمبلغ يعكس البديل المقابل الذي تتوقع المنشأة الحصول عليه مقابل تلك السلع أو الخدمات. يقدم المعيار منهاج من خمس خطوات للإقرار بالإيرادات والقياس:

- تحديد العقد مع العميل؛
- تحديد أداء الإلتزامات في العقد؛
- تحديد سعر المعاملة؛
- توزيع سعر المعاملة على أداء الإلتزامات في العقد؛ و
- الإقرار بالإيرادات عندما (أو متى) تلبى المنشأة أداء الإلتزام .

بموجب المعيار الدولي للتقارير المالية رقم ١٥، تعترف المنشأة عندما (أو متى) تلبى أداء الإلتزام، أي عند تحويل "السيطرة" على السلع أو الخدمات الضمنية لأداء الإلتزام إلى العميل. تمت إضافة توجيه إرشادي أكثر في المعيار الدولي للتقارير المالية رقم ١٥ للتعامل مع سيناريوهات محددة. بالإضافة إلى ذلك، يتطلب المعيار الدولي للتقارير المالية رقم ١٥ إيضاحات شاملة. في أبريل ٢٠١٦، أصدر مجلس المعايير المحاسبية الدولية توضيحات على المعيار الدولي للتقارير المالية رقم ١٥ فيما يتعلق بتحديد التزامات الأداء، إعتبرات المدير مقابل الوكيل، بالإضافة إلى تطبيق إرشادات الترخيص.



شركة مجموعة الإمارات للاتصالات ش.م.ع  
إيضاحات حول المعلومات المالية المرحلية الموجزة الموحدة للفترة المنتهية في ٣١ مارس ٢٠١٧

٢- السياسات المحاسبية الهامة (تابع)

المعايير الجديدة والمعدلة الصادرة والتي لم يحن موعد تطبيقها بعد (تابع)

المعيار الدولي لإعداد التقارير المالية رقم ١٥ إيرادات من عقود مع العملاء (يتبع)

يتوقع ان تكون التأثيرات المتوقعة لمعيار الإيرادات للمجموعة هي كما يلي:  
١. توفير خدمة أو أجهزة: عندما يتضمن العقد مع العميل التزامات متعددة متعلقة بالاداء أو الاعتراف بإيرادات المنتجات المجموعة التي من المتوقع أن تحدث في لحظة زمنية معينة عندما يتم نقل السيطرة على الموجودات للعميل، بشكل عام عندما يتم تسليم البضائع وخلال مدة من الزمن عندما يتم تسليم الخدمات خلال مدة العقد

٢. تكاليف العقد: بموجب المعيار الدولي للتقارير المالية رقم ١٥، يجب ان يتم رسمة تكاليف العقد الإضافية التي يتم تكديدها عند إتمام التعاقد لتقديم بضائع أو خدمات للعميل ، إذا كان من المتوقع أن يتم استرداد هذه التكاليف. يجب أن يتم إطفاء هذه التكاليف على مدة العقد المتوقعة وإخضاعها لاختبار انخفاض القيمة بانتظام.

٣. البديل المتغير: تمنح بعض العقود مع العملاء خصومات أو تخفيضات نتيجة التعاملات الكبيرة أو خصومات خدمة. بموجب المعيار الدولي للتقارير المالية رقم ١٥، ينتج عن تلك الأحكام في العقد زيادة في البديل المتغير ويجب أن يتم تقديرها عند بداية العقد.

٤. عنصر التمويل: تتضمن بعض العقود مع العملاء شروط دفع لا تتطابق مع توقيت تقديم الخدمات أو الأجهزة للعميل (على سبيل المثال، في بعض العقود، يتم دفع البديل على أقساط شهرية بعد ان يتم تقديم الأجهزة أو توفير الخدمات للعملاء). بموجب المعيار الدولي للتقارير المالية رقم ١٥، قد ينتج عنصر تمويل من مثل هذه الأحكام التي تسمح للعملاء بالدفع المتأخر، ويتم محاسبتها كإيرادات فائدة بعد تعديل سعر المعاملة. لاتزال المجموعة في مرحلة تقييم تأثير هذه التغيرات وغيرها على البيانات المالية الموحدة.

المعيار الدولي للتقارير المالية رقم ١٦ عقود الإيجار

يقدم المعيار الدولي للتقارير المالية رقم ١٦ نموذجاً شاملاً لتحديد ترتيبات الإيجار والمعالجات المحاسبية لكل من المؤجرين والمستأجرين. سوف يحل المعيار الدولي للتقارير المالية رقم ١٦ محل إرشادات الإيجار الحالي بما في ذلك المعيار المحاسبي الدولي رقم ١٧ عقود الإيجار والتفسيرات المتعلقة به عندما يصبح فعالاً.

يميز المعيار الدولي للتقارير المالية رقم ١٦ بين عقود الإيجار والخدمة على أساس فيما إذا كان الأصل المحدد مسيطر عليه من العميل. يتم حذف الفروقات لعقود الإيجارات التشغيلية (خارج الميزانية العمومية) وعقود الإيجارات التمويلية (في الميزانية العمومية) عند المعالجة المحاسبية من قبل المستأجر ويتم استبدالها بنموذج بحيث يتم الاعتراف بحق استخدام الأصل والالتزام المقابل لعقود الإيجار من قبل المستأجرين (بمعنى آخر، ان جميعها داخل الميزانية العمومية) باستثناء عقود الإيجار قصيرة الاجل وعقود الإيجار لأصول منخفضة القيمة.

تتوقع الإدارة أن تطبيق المعايير والتفسيرات أعلاه في الفترات المستقبلية لن يكون له تأثير جوهري على البيانات المالية الموحدة للمجموعة في فترة التطبيق الأولى باستثناء المعيار الدولي للتقارير المالية رقم ١٥ الإيرادات من العقود مع العملاء و المعيار الدولي للتقارير المالية رقم ٩ الأدوات المالية والمعيار الدولي للتقارير المالية رقم ١٦ عقود الإيجار، والتي تقوم الإدارة بتقييمها حالياً. ومع ذلك، من غير الممكن تقديم تقدير معقول لآثار تطبيق هذه المعايير حتى تقوم المجموعة بمراجعة مفصلة.



شركة مجموعة الإمارات للاتصالات ش.م.ع  
إيضاحات حول المعلومات المالية المرحلية الموجزة الموحدة للفترة المنتهية في ٣١ مارس ٢٠١٧

٢ - السياسات المحاسبية الهامة (تابع)

الشركات الزميلة والمشاريع المشتركة

إن المشروع المشترك هو ترتيب مشترك حيث تمارس المجموعة سيطرة مشتركة على الترتيب و تمتلك حقوق مقابلة لصافي موجودات هذا الترتيب. السيطرة المشتركة هي تقاسم متفق عليه تعاقديا للسيطرة على الترتيب، عندما يكون هناك قرارات متعلقة بأنشطة معينة تتطلب موافقة جماعية من الأطراف الذين لديهم سيطرة.

إن الشركات الزميلة هي تلك الشركات التي تمارس المجموعة تأثير هاما عليها ولكن لا تسيطر عليها او تمارس عليها سيطرة مشتركة. يتم المحاسبة للإستثمارات في الشركات الزميلة والمشاريع المشتركة باستخدام طريقة حقوق الملكية، فيما عدا عندما يكون الاستثمار، أو حصة منه، مصنف على أنها محتفظ بها للبيع، وفي هذه الحالة يتم احتسابها وفقا للمعيار الدولي للتقارير المالية رقم ٥. وتدرج الإستثمارات في الشركات الزميلة والمشاريع المشتركة في بيان المركز المالي الموحد بالتكلفة والتي يتم تعديلها بالتغيرات بعد تاريخ الشراء في حصة المجموعة من صافي موجودات الشركات الزميلة والمشاريع المشتركة وخصم خسائر انخفاض قيمة الإستثمارات الفردية. أما خسائر الشركات الزميلة والمشاريع المشتركة التي تتجاوز حصة المجموعة فيها فلا يتم الاعتراف بها إلا إذا كان لدى المجموعة التزام قانوني أو استدلالي.

يتم بشكل دوري مراجعة القيم المدرجة للإستثمارات في الشركات الزميلة والمشاريع المشتركة وفي حالة حدوث انخفاض في القيمة فيتم شطبها في الفترة التي حدث فيها الانخفاض.

إن أي فائض لتكلفة الشراء عن حصة المجموعة في القيمة العادلة لصافي الموجودات المحددة للشركات الزميلة في تاريخ الشراء يتم الاعتراف به كشهرة وإدرجه كجزء من تكلفة الاستثمار. أما العجز لتكلفة الشراء عن حصة المجموعة في القيمة العادلة لصافي الموجودات المحددة للشركات الزميلة في تاريخ الشراء فيتم قيده في بيان الربح أو الخسارة الموحد في سنة الشراء.

إن حصة المجموعة في نتائج الشركات الزميلة والمشاريع المشتركة يتم احتسابها بناءً على آخر بيانات مالية أو البيانات المالية المرحلية المعدة حتى تاريخ بيان المركز المالي للمجموعة. يتم تعديل السياسات المحاسبية للشركات الزميلة والمشاريع المشتركة عند الضرورة للتأكد من تماشيها مع السياسات المتبعة من قبل المجموعة.

يتم الاعتراف بالأرباح والخسائر من المعاملات التصاعدية و التنازلية بين شركات المجموعة (بما في ذلك شركاتها التابعة الموحدة) والشركات الزميلة أو المشاريع المشتركة في البيانات المالية للمجموعة فقط ضمن حد حصص المجموعة في الشركات الزميلة أو المشاريع المشتركة. ربما تشير الخسائر إلى دليل لإنخفاض قيمة الأصل المحول، وفي هذه الحالة يتم تكون المخصص الملائم مقابل إنخفاض القيمة.

يتم الاعتراف بأرباح وخسائر الانخفاض على الاستبعاد المفترض للإستثمارات في الشركات الزميلة والمشاريع المشتركة في بيان الربح أو الخسارة الموحد.

إستثمارات عقارية

إن الإستثمارات العقارية هي العقارات المملوكة بهدف تحقيق إيجارات و/ أو زيادة في قيمتها. ويتم إدراجها بالتكلفة ناقص الاستهلاك المتراكم وخسائر الانخفاض في القيمة.

يتم استهلاك الإستثمارات العقارية بناء على طريقة القسط الثابت على مدى ٢٠ سنة أو على مدى فترة الإيجار أيهما أقل.

الموجودات المالية

(أ) الإستثمارات المحتفظ بها لتاريخ الاستحقاق

تصنف السندات والصكوك ذات الدفعات وتواريخ الاستحقاق المحددة والتي لدى المجموعة النية والقدرة على الاحتفاظ بها حتى موعد استحقاقها، على أنها إستثمارات محتفظ بها لتاريخ الاستحقاق ويتم تسجيل هذه الإستثمارات بالتكلفة المطفأة باستخدام طريقة الفائدة الفعلية ناقص انخفاض القيمة، ويتم الاعتراف بالإيرادات بناءً على العائد الفعلي. تأخذ المجموعة بالاعتبار المخاطر الائتمانية لأطراف المقابلة عند تقييمها فيما إذا ما كانت الأدوات المالية هذه قد انخفضت.

شركة مجموعة الإمارات للاتصالات ش.م.ع  
إيضاحات حول المعلومات المالية المرحلية الموجزة الموحدة للفترة المنتهية في ٣١ مارس ٢٠١٧

2- السياسات المحاسبية الهامة (تابع)

الموجودات المالية (يتبع)

ب) موجودات مالية متاحة للبيع

إن الأوراق المالية المدرجة والمحتفظ بها من قبل المجموعة والتي يتم المتاجرة بها في الأسواق النشطة يتم تصنيفها كاستثمارات متاحة للبيع ويتم إدراجها بالقيمة العادلة في نهاية فترة التقرير. يتم إدراج الأرباح والخسائر الناتجة عن التغير في القيمة العادلة مباشرة في حقوق الملكية ضمن احتياطي إعادة تقييم الاستثمار باستثناء خسائر انخفاض القيمة، الفوائد المحتسبة باستخدام طريقة الفائدة الفعلية ومكاسب وخسائر تحويل العملات الأجنبية للموجودات المالية التي يتم الاعتراف بها مباشرة في الربح أو الخسارة. عندما يتم استبعاد أو تحديد انخفاض قيمة استثمار، يتم إدراج الأرباح أو الخسائر المتراكمة المدرجة سابقاً ضمن احتياطي إعادة تقييم الاستثمارات في بيان الربح أو الخسارة الموحد.

تسجل توزيعات الأرباح لأدوات حقوق الملكية المتاحة للبيع في بيان الربح أو الخسارة الموحد عندما ينشأ حق للمجموعة باستلام توزيعات الأرباح.

يتم تحديد القيمة العادلة للموجودات المالية بالعملات الأجنبية والمصنفة كمحاكاة للبيع بتلك العملات ويتم تحويلها بأسعار الصرف السائدة كما في نهاية كل فترة تقرير. إن مكاسب/ خسائر العملات الأجنبية التي يتم الاعتراف بها في بيان الربح أو الخسارة الموحد تحدد بناءً على التكلفة المضافة للأصل المالي. بينما يتم الاعتراف بمكاسب/ خسائر العملات الأجنبية الأخرى في بيان الدخل الشامل الآخر الموحد.

تقوم المجموعة بمراجعة قيم الموجودات المالية المتاحة للبيع في نهاية كل فترة تقرير لتحديد إن كان هناك دليل موضوعي لانخفاض في قيمتها. إن أي انخفاض هام أو مطول في القيمة العادلة للأوراق المالية إلى ما دون التكلفة يعتبر مؤشراً على إنخفاض قيمة الأوراق المالية. عندما يتم إنخفاض قيمة الموجودات المالية المتاحة للبيع، يتم إعادة تصنيف الخسارة التراكمية التي تم الاعتراف بها في قائمة الدخل الشامل الآخر من حقوق الملكية إلى بيان الربح أو الخسارة كتعديل إعادة التصنيف بالرغم من عدم إلغاء الاعتراف بالموجودات المالية. إن خسائر انخفاض القيمة التي تم الاعتراف بها سابقاً في بيان الربح أو الخسارة للاستثمار في أدوات الملكية المصنفة كاستثمارات متاحة للبيع لا يتم عكسها في الربح أو الخسارة.

يتم قياس الاستثمارات المتاحة للبيع للأسهم التي ليس لها سعر سوقي مدرج في سوق نشط والتي لا يمكن قياسها بقيمتها العادلة بشكل موثوق فيتم قياسها بالتكلفة ناقصاً أي خسائر انخفاض للقيمة التي يتم تحديدها في نهاية كل فترة تقرير.

ج) موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال الربح أو الخسارة

إن الأصل المالي بالقيمة العادلة من خلال الربح أو الخسارة هي أحد الأصول المالية التي تطابق أحد الشروط التالية:

أ) يتم تصنيفها على أنها محتفظ بها للمتاجرة، ويعني ذلك انها:

- (١) يتم اقتناؤها بشكل أساسي لغرض البيع أو إعادة الشراء في المستقبل القريب.
- (٢) تمثل جزء من محفظة أدوات مالية معينة يتم ادارتها معا والتي يوجد دليل على وجود نموذج فعلي لجني الأرباح على المدى القصير. أو
- (٣) كونها مشتقة (باستثناء المشتقات التي هي أداة تحوط محددة وفعالة).

ب) عند الاعتراف الأولي، يتم الاعتراف بها من قبل المنشأة "بالقيمة العادلة من خلال الربح أو الخسارة". قد تستخدم المنشأة هذه الاعتراف فقط عندما يكون من خلال تقديم معلومات ملائمة (أي أنه يزيل أو يخفض بشكل جوهري التناقض في القياس أو الاعتراف الذي قد ينتج من قياس موجودات أو مطلوبات والمكاسب والخسائر المتعلقة بهما على أساس مختلف، أو مجموعة من الموجودات المالية أو الالتزامات المالية والتي يتم ادارتها و تقييم اداؤها على أساس القيمة العادلة، او اذا كانت الاداء تحتوي على واحد أو أكثر من المشتقات الضمنية).

شركة مجموعة الإمارات للاتصالات ش.م.ع  
إيضاحات حول المعلومات المالية المرحلية الموجزة الموحدة للفترة المنتهية في ٣١ مارس ٢٠١٧

٣- المعلومات القطاعية

إن المعلومات المتعلقة بالقطاعات التشغيلية للمجموعة والمفصلة أدناه تم وضعها تماشياً مع المعيار الدولي للتقارير المالية رقم ٨ القطاعات التشغيلية. يتطلب المعيار الدولي للتقارير المالية رقم ٨ أن يتم الإفصاح عن القطاعات التشغيلية بناءً على التقارير الداخلية التي يتم مراجعتها بشكل منتظم من قبل صانع القرار التشغيلي الرئيسي للمجموعة وذلك لتوزيع الموارد للقطاع وتقييم أدائه.

(أ) المنتجات والخدمات التي تستمد القطاعات منها إيراداتها

تركز المجموعة على خط إنتاجي واحد وهو تقديم خدمات وأجهزة الاتصالات. إن معظم إيرادات وأرباح موجودات المجموعة تتعلق بعملياتها في دولة الإمارات العربية المتحدة. تعمل المجموعة خارج دولة الإمارات العربية المتحدة من خلال شركاتها التابعة وشركاتها الزميلة في سبعة عشر دولة والتي تنقسم إلى القطاعات التشغيلية التالية:

١. باكستان
٢. مصر
٣. المغرب
٤. دولية - أخرى

تنسب الإيرادات إلى قطاع التشغيل بناءً على موقع الشركة التابعة للمجموعة التي تقدم تقرير الإيرادات. يتم تسجيل عمليات البيع ما بين القطاعات وفقاً للأسعار السائدة في السوق.

(ب) نتائج وإيرادات القطاع

تمثل نتائج القطاع الربح التشغيلي المحقق من قبل كل قطاع من دون توزيع إيرادات التمويل وتكاليف التمويل وحقوق الامتياز الاتحادي. تم تقديم هذا الأساس لمجلس إدارة المجموعة ("مجلس الإدارة") لغرض توزيع الموارد وتقييم أداء القطاع.

تم تخصيص حصة المجموعة من نتائج الشركات الزميلة والمشاريع المشتركة إلى القطاعات بناءً على الموقع الجغرافي لعمليات الشركات الزميلة والمشاريع المشتركة. ويتمشى هذا التوزيع مع ما تم رفعه إلى مجلس الإدارة عن نتائج الاستثمارات في الشركات الزميلة والمشاريع المشتركة.

(ج) موجودات القطاع

لمراقبة أداء القطاعات وتوزيع الموارد عليها، يقوم مجلس الإدارة بمراقبة الأصول الملموسة وغير الملموسة والأصول المالية المرتبطة بكل قطاع على حدة. توزع كل الأصول على القطاعات. توزع الشهرة على القطاعات. يتم توزيع الأصول التي يشترك في استخدامها أكثر من قطاع على أساس الإيرادات التي حققها كل قطاع على حدة.

يتم عرض معلومات القطاعات في الصفحة التالية.

## شركة مجموعة الإمارات للاتصالات ش.م.ع

إيضاحات حول المعلومات المالية المرحلية الموجزة الموحدة للفترة المنتهية في ٣١ مارس ٢٠١٧

٣- المعلومات القطاعية (تابع)

دولياً

الإمارات العربية المتحدة ألف درهم	المغرب ألف درهم	مصر ألف درهم	باكستان ألف درهم	أخرى ألف درهم	محفوفات ألف درهم	الموحدّة ألف درهم
الثلاثة أشهر المنتهية في ٣١ مارس ٢٠١٧						
الإيرادات						
٧,٧٨٩,٤٨٢	١,٨١٩,٨٠٥	٥٣٢,٢٨٢	١,٠٠٠,٥٩٧	١,٣١٥,٠٣٥	-	١٢,٤٥٨,٢٠١
٦٨,٤٢٧	١٠,٩٠٩	١٤,٣٧٢	٩,٥٩٥	٤٩,٣٤٤	(١٥٢,٦٤٧)	-
٧,٨٥٧,٩٠٩	١,٨٣٠,٧١٤	٥٤٧,٦٥٤	١,٠١٠,١٩٢	١,٣٦٤,٣٧٩	(١٥٢,٦٤٧)	١٢,٤٥٨,٢٠١
٣,٥٦٩,٤٨٢	٤٧٤,٢٠٣	١٠٤,٢٣١	٢٧,١٤٦	٢٦٠,٢٢٠	-	٤,٤٣٥,٢٨٢
حق الامتياز الاتحادي						
						(١,٦٥٨,٧٣٩)
إيرادات التمويل وأخرى						
						١٩٥,٠٨٢
تكاليف التمويل وأخرى						
						(٣٠١,٧٥٤)
الربح قبل الضرائب						
						٢,٦٦٩,٨٧١
الضرائب						
						(٢٥٣,٢٠٤)
ربح الفترة من العمليات المستمرة						
						٢,٤١٦,٦٦٧
٦٣,٢٣٤,٤٠١	٣١,٠٤٦,١٦٤	٧,٣٨٧,١٩٣	٢٠,١٨٤,٤٠٥	١٨,١٣١,١٤٧	(١٣,٦٨٤,٨٩٥)	١٢٦,٢٩٨,٤١٥
إجمالي الأصول كما في ٣١ مارس ٢٠١٧						
الثلاثة أشهر المنتهية في ٣١ مارس ٢٠١٦						
الإيرادات						
٧,٤٢٨,٣٣٣	١,٩١٦,٧٤٤	١,١٥٢,٣٢٥	١,٠٠٩,٦١٩	١,٣٤٤,٥٨٥	-	١٢,٨٥٢,٦٠٦
٨٨,٠٩٩	٢٠,٥٩٩	١١,٦٥٢	١٧,٩٣٣	٦٣,٥٧١	(٢٠١,٨٥٤)	-
٧,٥١٦,٤٣٢	١,٩٣٧,٣٤٣	١,١٦٤,٩٧٧	١,٠٢٧,٥٥٢	١,٤٠٨,١٥٦	(٢٠١,٨٥٤)	١٢,٨٥٢,٦٠٦
٣,٣٣٩,٨٣٨	٥٠٥,٦٦٤	٧٤,٢٦٥	٣٧,٢٨٤	٢٦٧,٦٤٠	-	٤,٢٢٤,٦٩١
حق الامتياز الاتحادي						
						(١,٦٨٠,٤١٧)
إيرادات التمويل وأخرى						
						٣٤٢,٥٠١
تكاليف التمويل وأخرى						
						(١٦٤,٧٧٦)
الربح قبل الضرائب						
						٢,٧٢١,٩٩٩
الضرائب						
						(٣٢٥,١٨٨)
ربح الفترة من العمليات المستمرة						
						٢,٣٩٦,٨١١
٦٠,٠٥٥,٠٢٤	٣١,٢٢٦,٥٩٤	٦,٨١٤,٦٧٧	٢٠,١٠٠,٠١٨	١٨,٢٨٦,٩١١	(١٣,٩٣٦,٨٧٩)	١٢٢,٥٤٦,٣٤٥
إجمالي الأصول كما في ٣١ ديسمبر ٢٠١٦						

## شركة مجموعة الإمارات للاتصالات ش.م.ع

إيضاحات حول المعلومات المالية المرحلية الموجزة الموحدة للفترة المنتهية في ٣١ مارس ٢٠١٧

### ٤- مصاريف التشغيل وحق الامتياز الاتحادي

الثلاثة اشهر المنتهية في ٣١ مارس		
٢٠١٦	٢٠١٧	(أ) تكاليف التشغيل (قبل حق الامتياز الاتحادي)
ألف درهم	ألف درهم	
٢,٨٤٢,٨٥٧	٢,٨٤٤,٧٢٢	تكاليف البيع المباشرة
١,٣٦٦,٣٦٥	١,٢٩٥,٢٥١	تكاليف الموظفين
١,٤١٢,٤٦٥	١,٣٧٢,٤٦١	إستهلاك
٧١٥,٢٠٨	٥٩٩,٧٠٠	تكاليف شبكات واخرى ذات علاقة
٤٤٥,٤٣١	٣٩٥,٣٠٣	إطفاء
٢٣٩,٠٦٥	٢٢٦,١٩٦	مصاريف تسويق
٢٩٦,٥٤٧	٢٨٧,٧١٩	مصاريف تنظيمية
١١٤,٠٤٣	٨٤,٧١١	التأجير التشغيلي
٣٣٧,٤٦٠	٩٨,٦٣٧	خسارة صرف العملات الأجنبية
٨٥٤,٨٧٤	٧٦٨,٥٣٣	مصاريف تشغيلية أخرى
٨,٦٢٤,٣١٥	٧,٩٧٣,٢٣٣	مصاريف تشغيلية (قبل حق الامتياز الاتحادي)

### (ب) حق الامتياز الاتحادي

وفقاً لقرار مجلس الوزراء رقم ١/٥٥٨ لسنة ١٩٩١، يتعين على الشركة دفع حق امتياز اتحادي بما يعادل ٤٠% من صافي ربحها السنوي قبل خصم هذا الامتياز الاتحادي إلى حكومة دولة الإمارات العربية المتحدة مقابل استخدام التسهيلات الاتحادية. ابتداءً من ١ يونيو ١٩٩٨، وبموجب قرار مجلس الوزراء رقم ٢٨/٣٢٥ لعام ١٩٩٨ تم رفع نسبة الامتياز الاتحادي واجبة التسديد إلى ٥٠%.

في ٩ ديسمبر ٢٠١٢، أصدر مجلس الوزراء قرار رقم ٢٣/١٥/٣٢٠ لسنة ٢٠١٢ فيما يتعلق بآلية حق الامتياز الجديدة المطبقة على الشركة. وفقاً لهذه الآلية، تم التمييز بين الإيرادات المحصلة من الخدمات التي تنظمها هيئة تنظيم قطاع الاتصالات والخدمات التي لا تخضع لتنظيم الهيئة وأيضاً بين الربح الأجنبي والمحلي. كان ينبغي على الشركة أن تقوم بتسديد رسوم حق امتياز بنسبة ١٥% من الإيرادات المنظمة في الإمارات العربية المتحدة و ٣٥% من صافي الأرباح بعد اقتطاع رسوم حق الامتياز بنسبة ١٥% من الإيرادات المنظمة في الإمارات العربية المتحدة. فيما يتعلق بالربح الأجنبي، تم تخفيض رسم حق الامتياز البالغ ٣٥% بالمبلغ الذي يكون فيه الربح الأجنبي قد خضع للضرائب الأجنبية.

بتاريخ ٢٥ فبراير ٢٠١٥، أصدرت وزارة المالية لدولة الإمارات العربية المتحدة مبادئ توجيهية معدلة (والتي تم استلامها من قبل الشركة بتاريخ ١ مارس ٢٠١٥) متعلقة بآلية احتساب رسوم الامتياز الاتحادي للسنوات المالية المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٤، ٢٠١٥ و ٢٠١٦ ("المبادئ التوجيهية"). وفقاً للمبادئ التوجيهية، تم تخفيض رسوم حق الامتياز الاتحادي للعام ٢٠١٦ إلى نسبة ٢٠% من صافي الربح بعد اقتطاع رسوم حق الامتياز بنسبة ١٥% من الإيرادات المنظمة في الإمارات العربية المتحدة.

خلال السنة السابقة، أتمت الشركة نقاشاتها مع وزارة المالية ووافقت على تحديد الطريقة المناسبة لتوزيع التكاليف غير المباشرة بين الخدمات المنظمة وغير المنظمة. وتم تسديد رسوم الامتياز الاتحادي للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٦. إن آلية احتساب رسوم الامتياز للفترة المنتهية في ٣١ مارس ٢٠١٧ قد تمت وفقاً للمبادئ التوجيهية.

في ٢٠ فبراير ٢٠١٧، أعلنت وزارة المالية عن رسم حق الامتياز الاتحادي الذي سيطبق على المجموعة للسنوات من ٢٠١٧ إلى ٢٠٢١ (نظام حق الامتياز الجديد). وفقاً للآلية الجديدة، ستقوم المجموعة بتسديد رسوم حق امتياز بنسبة ١٥% من الإيرادات المنظمة في الإمارات العربية المتحدة و ٣٠% من الأرباح من الخدمات المرخصة بعد اقتطاع رسوم حق الامتياز بنسبة ١٥% من الإيرادات المنظمة في الإمارات العربية المتحدة. لا يؤخذ بعين الاعتبار رسوم الامتياز على الأرباح من العمليات الدولية إلا إذا كانت الرسوم المماثلة المدفوعة في بلد المنشأ أقل من الرسوم التي كان يمكن فرضها في دولة الإمارات العربية المتحدة. خلال الفترة، طلبت المجموعة من وزارة المالية بعض التوضيحات حول آلية احتساب رسوم الامتياز الجديدة.

إن آلية احتساب حق الامتياز الاتحادي للفترة المنتهية في ٣١ مارس ٢٠١٧ هي وفقاً لنظام حق الامتياز الجديد

يتم التعامل مع الامتياز الاتحادي كمصروف تشغيلي في بيان الربح أو الخسارة الموحد على أساس أن المصاريف التي كان على الشركة ان تتكبدها نتيجة لاستخدام التسهيلات الاتحادية وبالتالي كان سيتم تصنيفها على انها مصاريف تشغيلية.

## شركة مجموعة الإمارات للاتصالات ش.م.ع

إيضاحات حول المعلومات المالية المرحلية الموجزة الموحدة للفترة المنتهية في ٣١ مارس ٢٠١٧

### ٥- الحصة من نتائج الشركات الزميلة والمشاريع المشتركة

في السنوات السابقة، قامت الشركة بإعادة تقييم المعالجة المحاسبية لحصة النتائج في إحدى الشركات الزميلة. ونتيجة لذلك، أوقفت الشركة الاعتراف بالحصة في نتائج تلك الشركة الزميلة اعتباراً من ١ يناير ٢٠١٣. تبلغ الحصة غير المعترف بها من صافي الخسائر في الشركة الزميلة للفترة المنتهية في ٣١ مارس ٢٠١٧ مبلغ ٣١٩ مليون درهم (٣١ مارس ٢٠١٦: ١٠٤ مليون درهم). بلغت صافي الحصة التراكمية غير المعترف بها للخسائر كما في ٣١ مارس ٢٠١٧ مبلغ ٧,٦٨٠ مليون درهم (٣١ مارس ٢٠١٦: ٤,٠٥٦ مليون درهم).

في فبراير ٢٠١٧، قامت المجموعة باستثمار مبلغ إضافي بقيمة ٦ مليون دولار أمريكي (٢٢ مليون درهم) في شركة إي أم تي أس هولدينغ بي في وذلك كمساهمتها من إصدار الفئة الجديدة من الأسهم الممتازة. خلال الفترة، قامت المجموعة بالإعتراف بحصتها في الخسائر من الاستثمار في إي إم تي إس بمبلغ ٢٢ مليون درهم مقابل الاستثمار الإضافي.

تتضمن حصة النتائج المعترف بها للفترة لموبايلي تعديل دائن بمبلغ ٢٥ مليون درهم لتتوافق مع السياسات المحاسبية للمجموعة.

### ٦ - توزيعات الأرباح

المبالغ المعترف بها كتوزيعات أرباح إلى أصحاب حقوق الملكية	الف درهم
الثلاثة أشهر المنتهية في ٣١ مارس ٢٠١٦	
أنصبة الأرباح النهائية للأسهم للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٥ بواقع ٠,٤٠ درهم لكل سهم	٣,٤٧٧,١٩٧
الثلاثة أشهر المنتهية في ٣١ مارس ٢٠١٧	
أنصبة الأرباح النهائية للأسهم للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٦ بواقع ٠,٤٠ درهم لكل سهم	٣,٤٧٧,١٩٨

### ٧- العائد للسهم

الثلاثة أشهر المنتهية في ٣١ مارس	٢٠١٦	٢٠١٧
الأرباح (الف درهم)		
أرباح لأغراض العائدات الأساسية لكل سهم وهي أرباح عائدة لمساهمي الشركة	٢,٠٩١,٤٩٧	٢,٠٠٠,٧٣٧
عدد الأسهم (بالآلاف)		
المتوسط المرجح لعدد الأسهم العادية لأغراض العائدات الأساسية للسهم	٨,٦٩٦,٧٥٤	٨,٦٩٦,٧٥٤
العائد للسهم		
من العمليات المستمرة وغير مستمرة		
الأساسي والمخفض	٠,٢٤ درهم	٠,٢٣ درهم
من العمليات المستمرة		
الأساسي والمخفض	٠,٢٤ درهم	٠,٢٣ درهم

لا يوجد لدى المجموعة أية أسهم قابلة للتخفيض وعليه فإن العائد المخفض للسهم يساوي العائد الأساسي له.

### ٨- الشهرة

٣١ مارس ٢٠١٧ ٣١ ديسمبر ٢٠١٦

ان الحركة في الشهرة هي كما يلي:

الف درهم	الف درهم	إيضاح
١٤,٥٧٧,٥١٢	١٤,٠٩٧,٩٠٢	
(٢٠٦,١٢٢)	-	٢١
(٢٧٣,٤٨٨)	١٠٢,٨٥٤	
١٤,٠٩٧,٩٠٢	١٤,٢٠٠,٧٥٦	

الرصيد الافتتاحي

إعادة تصنيف كمحفظ بها للبيع

فروقات أسعار الصرف

الرصيد الختامي



## شركة مجموعة الإمارات للاتصالات ش.م.ع

إيضاحات حول المعلومات المالية المرحلية الموجزة الموحدة للفترة المنتهية في ٣١ مارس ٢٠١٧

٩- موجودات غير ملموسة أخرى

ان الحركة في موجودات غير ملموسة أخرى هي كما يلي:

٣١ مارس ٢٠١٧ ٣١ ديسمبر ٢٠١٦

ألف درهم	ألف درهم	إيضاح	
١٧,١٩٣,٠٧٢	١٤,٧١٠,٠٤٨		الرصيد الافتتاحي
٧٦٦,٢٧٩	١٥٣,٤٩٣		إضافات
٢,٠٥٣,٩٤٢	-		دفعة مقابل رخص
(١٦٩)	-		استبعادات
(١,٧٨٣,١٧٨)	(٣٩٨,٣٤٣)		إطفاء وخسائر إنخفاض قيمة
(٢٦,٤١٦)	٢,٩٠٩	٢١	إعادة تصنيف كمحتفظ بها للبيع
(٣,٤٩٣,٤٨٢)	٣٠٣,١٢٠		فروقات أسعار الصرف
١٤,٧١٠,٠٤٨	١٤,٧٧١,٢٢٧		الرصيد الختامي

١٠- ممتلكات والآت ومعدات

٣١ مارس ٢٠١٧ ٣١ ديسمبر ٢٠١٦

ألف درهم	ألف درهم	إيضاح	
٤٦,٢٦٩,٩٨١	٤٢,٤٥٠,١٢٧		الرصيد الافتتاحي
٧,٨٤٠,٨٠٧	١,٤٠٨,٠٨٤		إضافات
(١٢٨,٣٧١)	-		تحويل الى مخزون
-	٣٩,٤٢٢		تحويل من محتفظ بها للبيع
١٢,١٥٤	-		تحويل من إستثمارات عقارية
(٤٧٢,٩٧٩)	(١٠,٣٠٠)		إستبعادات
(٥,٨٨٤,٧٢٥)	(١,٤٠٠,٨١٣)		إستهلاكات
(١٤٢,١١١)	(١,٧٦٠)		خسائر إنخفاض قيمة
(٥٥٩,٦٣٨)	٢٧,٥٦٧	٢١	إعادة تصنيف كمحتفظ بها للبيع
(٤,٤٨٤,٩٩١)	٣١٤,٨٩٢		فروقات أسعار الصرف
٤٢,٤٥٠,١٢٧	٤٢,٨٢٧,٢١٩		الرصيد الختامي

١١- مدينون تجاريون و ذمم مدينة أخرى

٣١ مارس ٢٠١٧ ٣١ ديسمبر ٢٠١٦

ألف درهم	ألف درهم	
٩,٧٠٧,٠٨٢	١٠,٠٦٤,٣٠٠	مبالغ مدينة مقابل خدمات مقدمة
(٢,١١٨,٨٣١)	(٢,٣٤٢,٢٩٧)	مخصص ديون مشكوك في تحصيلها
٧,٥٨٨,٢٥١	٧,٧٢٢,٠٠٣	صافي الذمم المدينة التجارية
٦,٤٠٩,٥٣٢	٥,٥٣٢,١١٤	مبالغ مستحقة من مشغلي شركات اتصالات أخرى
٥٧٢,٤٥١	٨٥٩,٦٤٤	مصرفات مدفوعة مقدما
١,٤٠٨,٨٣٣	١,٧٧٢,٢٢٣	إيرادات مستحقة
٢,٩٧٤,٠٩٠	٢,٤٨٩,٠٣٩	مدينون آخرون
١٨,٩٥٣,١٥٧	١٨,٣٧٥,٠٢٣	صافي المدينون التجاريون والذمم المدينة الأخرى
١٨,٩٥٣,١٥٧	١٨,٣٧٥,٠٢٣	إجمالي المدينون التجاريون والذمم المدينة الأخرى
١٨,٧٩٦,٥٤٥	١٨,١٣٢,٧١٧	التي تمثل مدينون تجاريون و ذمم مدينة أخرى المتداولة
١٥٦,٦١٢	٢٤٢,٣٠٦	التي تمثل ذمم مدينة أخرى غير متداولة

## شركة مجموعة الإمارات للاتصالات ش.م.ع

إيضاحات حول المعلومات المالية المرحلية الموجزة الموحدة للفترة المنتهية في ٣١ مارس ٢٠١٧

### ١٢ - النقد ومرادفات النقد

٣١ مارس ٢٠١٧	٣١ ديسمبر ٢٠١٦	إيضاح	
ألف درهم	ألف درهم		
٢٤,٣٤١,٨٥٨	٢٠,٧٩٤,٤١٧		محتفظ به محلياً
٢,٨٤٠,٠٧٠	٢,٧٨٦,٣٢٠		محتفظ به خارجياً وغير مقيد الاستخدام
٧١,٤٨١	١٢٣,١٥٩		محتفظ به خارجياً ومقيد الاستخدام
٢٧,٢٥٣,٤٠٩	٢٣,٧٠٣,٨٩٦		النقد وأرصدة البنوك
(٢٢,٥٥٢)	(٢٧,٧٢٦)	٢١	معاد تصنيفه كمحتفظ به للبيع
٢٧,٢٣٠,٨٥٧	٢٣,٦٧٦,١٧٠		النقد وأرصدة البنوك من العمليات التشغيلية المستمرة
(٢٤,٠٦٣,٨٢٩)	(٢٠,٦٨٠,٩٩٠)		ناقصاً: ودائع بتواريخ إستحقاق تتجاوز الثلاثة أشهر من تاريخ الإيداع
٣,١٦٧,٠٢٨	٢,٩٩٥,١٨٠		النقد ومرادفات النقد من العمليات التشغيلية المستمرة

يتكون النقد ومرادفات النقد من النقد وودائع بنكية قصيرة الأجل، واستثمارات عالية السيولة التي يمكن تحويلها بسهولة إلى مبالغ نقدية والتي تخضع لمخاطر غير هامة التغير في القيمة. وهي محتفظ بها بصورة رئيسية بدهم الإمارات العربية المتحدة في المؤسسات المالية والبنوك. تستحق الفائدة على هذه الاستثمارات وفقاً لمعدلات السوق السائدة. إن القيمة المدرجة لهذه الموجودات تقارب قيمتها العادلة.

### ١٣ - دائنون تجاريون وذمم دائنة أخرى

٣١ مارس ٢٠١٧	٣١ ديسمبر ٢٠١٦		
ألف درهم	ألف درهم		
٦,٣٦٧,٤٠٨	٥,٠١٠,٢٦٨		متداولة
٧,٥٠١,٣٢٠	٨,٠٣٤,٥٥٣		حق الامتياز الاتحادي
٤,٤٩٦,٣٦٢	٥,٢٥٠,٩٦٣		دائنون تجاريون
٢,١٩٩,٨٤٩	٢,١٢٩,٤٧٠		مبالغ مستحقة لإدارات الاتصالات الأخرى
١٠,٨٤٢,٠٨٣	١٠,٣٧٢,٩٢٣		الإيرادات المؤجلة
٣١,٤٠٧,٠٢٢	٣٠,٧٩٨,١٧٧		ذمم دائنة أخرى ومستحقات
١,٥٧٨,٠٥٢	١,٥٥٨,٥٤٩		غير متداولة
١,٥٧٨,٠٥٢	١,٥٥٨,٥٤٩		ذمم دائنة أخرى

### ١٤ - المطلوبات الطارئة

#### (١) أنظمة صرف العملات الأجنبية

بتاريخ ٢٣ يوليو ٢٠١١، تلقت اتصالات دي بي تيليكوم بي في تي المحدودة "اتصالات دي بي" إشعاراً بإيضاح من إدارة التنفيذ الهندية تدعى بموجبها بعض الخروقات لقانون إدارة صرف العملات الأجنبية "اف اي ام اي" لسنة ١٩٩٩ من قبل الشركة ومديريها في وقت خرق القانون. وقد قدمت الشركة ومديريها ردهم على الإشعار وقد تم سماح الإيضاحات لكل إشعار جزئياً من قبل إدارة التنفيذ الهندية، هناك وقف لجلسات الاستماع، ذلك نتيجة إستئناف مقدم إلى المحكمة العليا الهندية من قبل اثنين من الأعضاء السابقين لمجلس إدارة اتصالات دي بي وإدارة التنفيذ الهندية، وذلك لإعادة إستجواب بعض أو كل الشهود الذين أدلوا بشهادتهم لإدارة التنفيذ الهندية. في حال وجود نتائج سلبية من قبل إدارة التنفيذ الهندية، فإن العقوبة لخرق قانون صرف العملات الأجنبية قد تتجاوز نظرياً مبلغ مليار دولار، ومع ذلك، من غير الواضح كيف سيتم توزيع هذه العقوبة بين المعنيين. لازالت المرافعات قائمة حتى نهاية فترة التقرير.



## شركة مجموعة الإمارات للاتصالات ش.م.ع

إيضاحات حول المعلومات المالية المرحلية الموجزة الموحدة للفترة المنتهية في ٣١ مارس ٢٠١٧

### ١٤ - المطلوبات الطارئة (تابع)

#### ب) مطلوبات طارئة أخرى

أ) لدى المجموعة وشركاتها الزميلة منازعات بخصوص رسوم معينة من الحكومة والهيئات المنظمة للاتصالات، ومشغلي الاتصالات في الإمارات العربية المتحدة وبعض المناطق الجغرافية الأخرى ولكنها لا تتوقع بأن يكون هناك أي تأثير سلبي هام على المركز المالي للمجموعة ونتائجها نتيجة لتسوية هذه الأمور.

ب) بتاريخ ١٢ يونيو ٢٠١٥، رفضت المحكمة العليا في باكستان الطعون التي تقدم بها شركة الاتصالات الباكستانية المحدودة، وهي شركة تابعة للمجموعة، وصندوق تعويض موظفي الاتصالات الباكستانية ("بي تي أي تي") الذي يدير صندوق تقاعد موظفي شركة الاتصالات الباكستانية المحدودة، في مسائل قضائية مختلفة متعلقة بحقوق بعض الموظفين في إطار خطة شركة الاتصالات الباكستانية للمعاشات التقاعدية. إستناداً إلى التوجيهات الواردة في الطلب المذكور والأحكام القانونية المتعلقة، تقوم المجموعة بتقييم مدى المسؤولية مقابل هذا الطلب. قام كل من بي تي سي ال وبي تي أي تي برفع عريضة إستئناف للمحكمة العليا. لم تبدأ المحكمة العليا بكامل هيئتها في الاستماع إلى هذه العريضة ومراجعتها وبالتالي لم يتم اتخاذ أي قرار حتى تاريخه. بموجب تلك الظروف، ترى المجموعة، أنه ليس بالإمكان في هذه المرحلة تحديد الألتزامات المالية، إن وجدت، فيما يتعلق بحكم المحكمة العليا والتي يمكن أن يتم إيضاحها في هذه المعلومات المالية المرحلية الموجزة الموحدة. وفي هذه الأثناء، فقد اصدر صندوق تعويض موظفي الاتصالات الباكستانية (بي تي أي تي) إشعارات إلى المستفيدين المحتملين وذلك لتحديد إستحقاقاتهم. علاوة على ذلك، ومن خلال أمر منفصل بتاريخ ٢٧ مايو ٢٠١٦، أقرت المحكمة العليا في لاهور أن المتقاعدين الذين استفادوا من صفقة انتهاء الخدمة التطوعي لا ينطبق عليهم زيادة المعاشات التي أعلنت عنها حكومة باكستان.

ج) تلقت شركة اتحاد اتصالات (موبايلي) وهي شركة زميلة للمجموعة، مخالفة خرق عدة قرارات من هيئة الإتصالات وتقنية المعلومات (الهيئة) وقد عارضت موبايلي هذه القرارات وفقاً للوائح الاتصالات. تنتوع أسباب هذه القرارات ما بين كيفية إصدار شرائح الإتصال مسبقاً الدفع أو تقديم لعروض غير معتمدة من قبل الهيئة أو غيرها من أسباب.

لقد تم رفع دعوى قضائية متعددة من قبل موبايلي ضد الهيئة في ديوان المظالم لمعارضة هذه القرارات الصادرة عن لجنة الهيئة وفقاً للوائح الاتصالات. ان حالة هذه الدعاوى القضائية كما في ٣١ مارس ٢٠١٧ هي موضحة كما يلي:

- هناك ٣٦١ دعوى قضائية مرفوعة من قبل موبايلي ضد الهيئة بمبلغ ٦٥٣ مليون ريال سعودي (٦٤٠ مليون درهم).
- أصدر ديوان المظالم ١٦٥ حكم أولي لصالح موبايلي يبطل ١٧٣ قراراً من قرارات "الهيئة" بإجمالي غرامات تصل إلى ٤٣٧ مليون ريال سعودي (٤٢٨ مليون درهم). و
- أصبحت بعض هذه الأحكام الصادرة الأولية قطعية (بعدما أكدتها محكمة الاستئناف) مما أدى إلى إلغاء العقوبات بقيمة إجمالية ٤١١ مليون ريال سعودي (٤٠٣ مليون درهم).

إضافة إلى ماسبق، توجد ٢٠ دعوة مقامة من موبايلي ضد قرارات الهيئة والخاصة بالية إحتساب الرسوم الحكومية وغيرها من بينها ١٣ قضية تتعلق بالرسوم الحكومية في تاريخ ٣١ مارس ٢٠١٧، صدر لصالح موبايلي ٣ أحكام ابتدائية و٥ أحكام نهائية. لا تزال بقية الدعاوى منظورة أمام ديوان المظالم. من الصعب تحديد مبلغ المطالبات وذلك بسبب الاختلاف في طريقة الإحتساب. على الرغم من ذلك، تعتقد موبايلي أن هذه المطالبات ليس لها أساس قانوني، قد يكون لها تأثير مادي على أعمال موبايلي في حال كان هناك تغيير بأثر رجعي في الإطار التنظيمي والذي يصعب تقييمه.

تلقت موبايلي مطالبات إضافية من الهيئة خلال ٢٠١٦ وقامت بإعادة تقييم المخصصات المطلوبة مقابل المطالبات للفترة المنتهية في ٣١ مارس ٢٠١٧ وقامت بتسجيل مبلغ تقديري مناسب من المتوقع دفعه في النهاية من أجل تسوية هذه المطالبات.

بالإضافة إلى ذلك، تم رفع ١٦٧ قضية من عدد من المساهمين ضد شركة موبايلي أمام لجنة الفصل في منازعات الأوراق المالية، والتي يتم الفصل فيها حالياً من قبل اللجنة المذكورة. تم الحكم النهائي لصالح موبايلي في عدد ٨٧ قضية بينما تم إستئناف ٢٠ قرار وقامت لجنة الفصل في منازعات الأوراق المالية بإعادة تحويل القضية إلى درجة أدنى من نفس اللجنة والتي تختص بمراجعة مثل هذه الحالات مع الأخذ في الاعتبار دور موبيلي كشركة وكذلك إدارتها. تقوم إدارة موبيلي ومجلس إدارتها حالياً بتقييم تأثير قرارات الإستئناف الناتجة من مراجعة الـ ٢٠ قضية ولا يعتقد أن يكون هناك احتمال لمطلوبات مادية إضافية ناشئة عن هذه الدعاوى. كما أنه لا توجد أي إحتتمالية للطعن في الـ ٨٧ حكم التي تم إقرارها حتى الآن.

تم إجراء ٣٦ دعوة قضائية من مساهمين ضد أعضاء مجلس موبايلي ٢٠١٣ / ٢٠١٤ وغيرهم، تم رفع هذه الدعاوى لدى لجنة الفصل في منازعات الأوراق المالية. تم تعليق تلك الدعوات من قبل لجنة الفصل في منازعات الأوراق المالية انتظاراً إلى التقرير النهائي من هيئة أسواق راس المال السعودية (الهيئة) ضد أعضاء مجلس إدارة موبايلي ٢٠١٣ / ٢٠١٤.

كما تم إيضاحه أعلاه، بدأت هيئة أسواق راس المال السعودية (الهيئة) في تقديم مطالبات ضد أعضاء مجلس إدارة موبايلي ٢٠١٣ / ٢٠١٤ في يناير ٢٠١٦. لا تزال هذه الدعاوى قائمة حالياً وفي هذه المرحلة لا تسمح بتقييم مركزها القانوني أو تحديد أي مسؤولية متوقعة، إن وجدت، والتي قد تنشأ بمقتضاها. وسوف يسعى كل من أعضاء مجلس الإدارة وموظفي الإدارة إلى الإدارة إلى الغطاء التأميني.

## شركة مجموعة الإمارات للاتصالات ش.م.ع

إيضاحات حول المعلومات المالية المرحلية الموجزة الموحدة للفترة المنتهية في ٣١ مارس ٢٠١٧

### ٤-١- المطلوبات الطارئة (تابع)

د) يتعين على الشركة أن تدفع لهيئة تنظيم الاتصالات (TRA) في الإمارات العربية المتحدة نسبة ١٪ من إيراداتها المنظمة المولدة في الإمارات العربية المتحدة كمصاريف تنظيمية سنوية كمساهمات مقابل تكنولوجيا المعلومات والاتصالات. إن الفرق التراكمي بين المبلغ المطلوب من قبل الهيئة، والمبلغ الذي تم سداه من قبل الشركة يصل إلى ما يقرب من حوالي ١,٥٩٨ مليون درهم كما في ٣١ ديسمبر ٢٠١٦. يعود الفرق التراكمي بشكل رئيسي إلى المطالبة من قبل هيئة تنظيم الاتصالات على الإيرادات غير المنظمة في دولة الإمارات العربية المتحدة والإيرادات الموحدة في الأسواق الدولية.

هـ) في السنوات السابقة، انخرطت أتلانتيك تيليكوم اس ايه وهي شركة تابعة للمجموعة في قضية تحكيم ضد ساركي سار ("ساركي") أحد مساهمي الأقلية في واحدة من الشركات التابعة لها، تيلسيل بنين. بمقتضى ذلك، تسعى ساركي للحصول على تعويضات عن الأضرار الناجمة المزعومة لتيلسيل بنين خلال الفترة من عام ٢٠٠٢ حتى عام ٢٠٠٧. تم إلغاء إثنتين من إجراءات التحكيم السابقة حول نفس الموضوع بناء على طلب أتلانتيك تيليكوم في عامي ٢٠٠٨ و ٢٠١٣.

في نوفمبر عام ٢٠١٥، أمرت محكمة التحكيم بناء على المرافعة التي بدأت في نوفمبر ٢٠١٣ بدفع تعويضات لساركي تصل قيمتها إلى نحو ٤١٦ مليون يورو (١,٦ مليار درهم). إعتبرت بعض المحاكم المحلية أن هذا القرار قابل للتنفيذ مقابل موجودات المجموعة في المناطق الجغرافية الأخرى وعليه قامت ساركي بإجراءات التنفيذ في بنين وبعض البلدان الأفريقية بإستثناء توجو التي رفضت القرار وتم المماطلة عليه من قبل المحاكم المحلية. تم السماح بإجراءات التنفيذ من قبل المحكمة الابتدائية في توجو ولكن تم الطعن على الحكم ووقف التنفيذ وشرعت أتلانتيك تيليكوم بالإجراءات القانونية أمام محكمة الاستئناف في كوتونو من أجل الحصول على إلغاء عملية التحكيم الثالثة وتعليق تنفيذ الحكم الذي كان يستحق بتاريخ ٢٦ أكتوبر ٢٠١٦ وتم تأجيله عدة مرات. وأخيرا و بناء على طلب من ساركي، تم تحويل الملف إلى المحكمة الدستورية لعدم دستورية الإجراءات. رفضت المحكمة الدستورية الأسس الموضوعية لطلب ساركي، وأحالت القضية إلى محكمة بدرجة أقل. وتم تحديد جلسة الإستماع القادمة أمام محكمة الاستئناف بتاريخ ٣ مايو ٢٠١٧.

و) في أبريل ٢٠١٦، تلقت اتصالات مصر إشعار بإجراءات التحكيم التي بدأتها شركة فودافون مصر للاتصالات السلكية واللاسلكية (فودافون). تسعى فودافون لاسترداد رسوم الربط الموقوفة والمستحقة نتيجة لقرار المحكمة المبدئي بإلغاء التعريفات الجمركية المفروضة من قبل الجهاز القومي لتنظيم الاتصالات (NTRA) على المشغلين بالإضافة إلى الفائدة المستحقة.

لا تزال إجراءات التحكيم في مراحلها الأولية. ونظرا لان التحكيم لا يزال في مراحله الأولى ، واستنادا إلى المرافعات والمستندات الداعمة المقدمة، تعتقد الإدارة أن معاملات الربط المدرجة قد تم الاعتراف بها بصورة عادلة في المعلومات المالية المرحلية الموجزة الموحدة كما في ٣١ مارس ٢٠١٧.

### ١٥- الالتزامات الرأسمالية

واقفت المجموعة على مشاريع رأسمالية والتزامات استثمارية إلى حد ٥,٦٢٤ مليون درهم (٢٠١٦: ٥,٧١١ مليون درهم).

## شركة مجموعة الإمارات للاتصالات ش.م.ع

إيضاحات حول المعلومات المالية المرحلية الموجزة الموحدة للفترة المنتهية في ٣١ مارس ٢٠١٧

### ١٦ - معاملات جهة ذات العلاقة

إن المعاملات بين المجموعة وشركاتها التابعة، والتي تعتبر أطراف ذات العلاقة، قد تم حذفها عند التوحيد ولم يتم إدراجها ضمن هذا الإيضاح. أما المعاملات بين المجموعة والأطراف ذات العلاقة فقد تم إدراجها كما يلي:

#### (أ) الشركات الخاضعة لسيطرة الدولة والحكومة الاتحادية

كما هو مبين في إيضاح (١)، وطبقاً لأحكام القانون الاتحادي رقم ١٠/٢٦٧ لسنة ٢٠٠٩، قامت الحكومة الاتحادية لدولة الإمارات العربية المتحدة بتحويل حصتها في الشركة البالغة ٦٠٪ إلى جهاز الإمارات للاستثمار ابتداءً من تاريخ ١ يناير ٢٠٠٨، وهي هيئة مسيطر عليها بشكل نهائي من قبل الحكومة الاتحادية لدولة الإمارات. وتقدم المجموعة خدمات الاتصالات للحكومة الاتحادية (بما في ذلك الوزارات والهيئات المحلية) تتم هذه الخدمات بناءً على الشروط التجارية العادية. تتراوح فترة السماح الممنوحة للهيئات الحكومية لدفع رسوم الخدمات بين ٩٠ و ١٢٠ يوماً. تتضمن الذمم المدينة التجارية مبلغ ١,٤٩١ مليون درهم (٢٠١٦: ١,٤١٤ مليون درهم) التي تمثل صافي من مخصص ديون مشكوك في تحصيلها بمبلغ ١٧٢ مليون درهم (٢٠١٦: ١٥٦ مليون درهم) مستحقة من الوزارات الاتحادية والهيئات المحلية. أنظر إيضاح ٤ بخصوص الإفصاح عن حق الامتياز المدفوع إلى الحكومة الاتحادية لدولة الإمارات العربية المتحدة.

وفقاً للمعيار المحاسبي الدولي رقم ٢٤ (تعديل ٢٠٠٩) إفصاحات الجهة ذات العلاقة، قررت المجموعة عدم الإفصاح عن المعاملات التي تجريها مع الحكومة الاتحادية في دولة الإمارات وغيرها من المنشآت التي تمارس الحكومة الاتحادية السيطرة عليها، وتلك الخاضعة للسيطرة المشتركة أو التأثير الجوهري. تتمثل طبيعة المعاملات التي قامت بها المجموعة مع مثل تلك الجهات ذات العلاقة في توفير خدمات الاتصالات.

#### (ب) المشاريع المشتركة والشركات الزميلة

المشاريع المشتركة	الشركات الزميلة	
	٢٠١٧	٢٠١٦
	ألف درهم	ألف درهم
<b>معاملات تجارية خلال الثلاثة أشهر المنتهية في ٣١ مارس</b>		
مبيعات - خدمات الاتصال	٢٢,٠٩٥	٣٥,٩٠٠
مشتريات - خدمات الاتصال	١٥,٢٨٥	٢١,٣٠٠
خدمات إدارية وأخرى	٦٥,٧٩٩	١٦,٠٠٠
صافي المبلغ المستحق من جهات ذات علاقة كما في ٣١ مارس ٢٠١٧ / ٣١ ديسمبر ٢٠١٦	٤١١,٨٦٥	٦٠١,٨٦٤
<b>قروض مستحقة من جهة ذات علاقة</b>		
القروض المستحقة من جهة ذات علاقة كما في ٣١ مارس ٢٠١٧ / ٣١ ديسمبر ٢٠١٦	-	-

تشمل مبيعات الجهات ذات العلاقة على تقديم منتجات وخدمات الاتصال (وبشكل رئيسي الخدمات الصوتية والدوائر المؤجرة) بواسطة المجموعة وفقاً لشروط تجارية عادية. تتعلق المشتريات حصرياً بتقديم منتجات وخدمات الاتصال من قبل الشركات الزميلة إلى المجموعة وفقاً لشروط تجارية عادية. إن المبالغ المستحقة من جهات ذات علاقة هي غير مضمونة وسوف يتم تسديدها نقداً. إن القروض المستحقة من جهات ذات علاقة هي تابعة لقروض خارجية.

خلال الفترة، وقعت المجموعة اتفاقية خدمات فنية ودعم مع موبيلي. إن مدة هذا الاتفاق هي خمس سنوات ومرهونة بموافقة الجمعية العامة لموبيلي.

خلال الفترة المنتهية في ٣١ مارس ٢٠١٧، قامت المجموعة بالاستحواذ على حصة إضافية في موبيلي بنسبة ١,٠٪.

## شركة مجموعة الإمارات للاتصالات ش.م.ع

إيضاحات حول المعلومات المالية المرحلية الموجزة الموحدة للفترة المنتهية في ٣١ مارس ٢٠١٧

١٧ - القروض

القيمة المدرجة		
٣١ مارس ٢٠١٧	٣١ ديسمبر ٢٠١٦	
ألف درهم	ألف درهم	
		قروض بنكية
		حسابات بنكية مكتشوفة
٣,٣١٨,٨٨١	٣,٣٧٠,٨٥٧	
٣,٩٣٤,٠٤٧	٤,١٩٨,٦٤٠	قروض بنكية
		قروض أخرى
		سندات
١٤,٢١٧,٦١٤	١٤,٤٢٠,٩٦٦	
٣,٥٠٠	٣,٦٨٢	قروض من حقوق الملكية غير المسيطرة
٣٤٥,٥٩٥	٣٠٣,٦١١	تمويل موردين
٣,٦٠٢	٣,٨٣٩	أخرى
٢١,٨٢٣,٢٣٩	٢٢,٣٠١,٥٩٥	
٥٥٢,٠٢٧	٥٥٢,٠٢٦	دفعات مقدمة من حقوق الملكية غير المسيطرة
٢٢,٣٧٥,٢٦٦	٢٢,٨٥٣,٦٢١	مجموع القروض كما في ٣١ مارس ٢٠١٧ / ٣١ ديسمبر ٢٠١٦
(٩٦,٦٢٦)	(١٤٣,١٥٨)	إعادة تصنيف كمحفظ بها للبيع (إيضاح ٢١)
٢٢,٢٧٨,٦٤٠	٢٢,٧١٠,٤٦٣	القروض من العمليات التشغيلية المستمرة كما في ٣١ مارس ٢٠١٧ / ٣١ ديسمبر ٢٠١٦
٤,٠٧٤,٧٣٨	٣,٩٥٦,٢٢٢	مستحقة الدفع خلال ١٢ شهر
١٨,٢٠٣,٩٠٢	١٨,٧٥٤,٢٤١	مستحقة الدفع بعد ١٢ شهر

تقارب القيم المدرجة لقروض المجموعة البنكية والقروض الأخرى باستثناء السندات قيمتها العادلة. يتم احتساب القيم العادلة للسندات بناء على سعر التداول.

تمثل الدفعات المقدمة من حصص الملكية غير المسيطرة دفعات مقدمة من قبل مساهمي الأقلية من شركة اتصالات باكستان الدولية ذ.م.م مقابل استحواد المجموعة لحصتها في بي تي سي ال والتي تمثل ٢٦٪، بعد تنزيل التسديدات. إن هذا المبلغ بدون فوائد ولا يسدد خلال ١٢ شهرا من تاريخ بيان المركز المالي المرحلي الموجز الموحد، وبالتالي يتم ادراج كامل المبلغ ضمن المطلوبات غير المتداولة. القيمة العادلة للدفعات المقدمة لا تعادل القيمة المدرجة باعتبارها بدون فائدة. ومع ذلك، باعتبار تواريخ السداد متغيرة، لا يمكن تحديد القيمة العادلة بشكل معقول.

أدرجت المجموعة برنامج إصدار سندات متوسطة الأجل بقيمة ٧ مليار دولار أمريكي (٢٥,٧ مليار درهم) سيتم استخدامها لتلبية متطلبات التمويل متوسطة الأجل إلى طويلة الأجل. في العام ٢٠١٤، أتمت المجموعة إصدارها الأول من السندات وفق برنامجها للسندات المتوسطة الأجل، السندات التي تم إصدارها مقومة بالدولار الأمريكي واليورو وتتكون من شرائح بمبلغ ١ مليار دولار أمريكي و ٢,٤ مليار يورو على التوالي. لاحقا، في مايو ٢٠١٥، أصدرت المجموعة سندات بمبلغ ٤٠٠ مليون دولار أمريكي تحت شريحة الدولار الحالية لمدة خمس سنوات. بتاريخ ٣١ مارس ٢٠١٧، إن القيمة الاجمالية لهذا البرنامج مقسمة حسب العملة وهي ١,٤ مليار دولار أمريكي (٥,١٢ مليار درهم) و ٢,٤ مليار يورو (٩,٤٢ مليار درهم) هي كالتالي:

القيمة الاسمية	القيمة العادلة	القيمة المدرجة	
٢٠١٧	٢٠١٧	٢٠١٧	
ألف درهم	ألف درهم	ألف درهم	
			السندات
٢,٣٠٦,٦٠٠	٣,٣١٥,٥٢٨	٣,٣٠٦,٥٧١	شريحة بقيمة ٩٠٠ مليون دولار أمريكي، وبسعر ٢,٣٧٥٪ في السنة تستحق في ٢٠١٩
١,٨٣٧,٠٠٠	١,٨٥٦,٠٥٠	١,٨١٧,٩٨٤	شريحة بقيمة ٥٠٠ مليون دولار أمريكي، وبسعر ٣,٥٠٠٪ في السنة تستحق في ٢٠٢٤
			سندات متعلقة بتحوطات صافي الاستثمار
٤,٧١٢,٤٠٠	٤,٩٤٧,١٧٢	٤,٦٦٦,٧٦٦	شريحة بقيمة ١,٢٠٠ مليون يورو، وبسعر ١,٧٥٠٪ في السنة تستحق في ٢٠٢١
٤,٧١٢,٤٠٠	٥,٢٤٤,٣٨٣	٤,٦٢٩,٦٤٥	شريحة بقيمة ١,٢٠٠ مليون يورو، وبسعر ٢,٧٥٠٪ في السنة تستحق في ٢٠٢٦
١٤,٥٦٨,٤٠٠	١٥,٣٦٣,١٣٢	١٤,٤٢٠,٩٦٦	في ٣١ مارس ٢٠١٧
			مستحقة الدفع خلال ١٢ شهر
		١٤,٤٢٠,٩٦٦	مستحقة الدفع بعد ١٢ شهر

## شركة مجموعة الإمارات للاتصالات ش.م.ع

إيضاحات حول المعلومات المالية المرحلية الموجزة الموحدة للفترة المنتهية في ٣١ مارس ٢٠١٧

١٧- القروض (تابع)

القيمة المدرجة	القيمة العادلة	القيمة الاسمية	
٢٠١٦	٢٠١٦	٢٠١٦	
ألف درهم	ألف درهم	ألف درهم	
<b>السندات</b>			
٣,٣٠٦,٥٧١	٣,٢٩٨,٧٣٠	٣,٣٠٦,٦٠٠	شريحة بقيمة ٩٠٠ مليون دولار أمريكي، وبسعر ٢,٣٧٥% في السنة تستحق في ٢٠١٩
١,٨١٧,٩٨٤	١,٨٤٦,٣٣٢	١,٨٣٧,٠٠٠	شريحة بقيمة ٥٠٠ مليون دولار أمريكي، وبسعر ٣,٥٠٠% في السنة تستحق في ٢٠٢٤
<b>سندات متعلقة بتحوطات صافي الاستثمار</b>			
٤,٥٦٤,٦٨٤	٤,٧٩٢,٦٣٣	٤,٦٠٩,٣٢٠	شريحة بقيمة ١,٢٠٠ مليون يورو، وبسعر ١,٧٥٠% في السنة تستحق في ٢٠٢١
٤,٥٢٨,٣٧٥	٥,١٢١,٦٩٢	٤,٦٠٩,٣٢٠	شريحة بقيمة ١,٢٠٠ مليون يورو، وبسعر ٢,٧٥٠% في السنة تستحق في ٢٠٢٦
١٤,٢١٧,٦١٤	١٥,٠٥٩,٣٨٧	١٤,٣٦٢,٢٤٠	في ٣١ ديسمبر ٢٠١٦
-	-	-	مستحقة الدفع خلال ١٢ شهر
١٤,٢١٧,٦١٤	-	-	مستحقة الدفع بعد ١٢ شهر

١٨- معاملات تحوطات صافي الاستثمار

اصدرت المجموعة سندات اليورو (راجع إيضاح ١٧) ومقايضة عملات والتي تم تصنيفها كتحوط صافي الاستثمار.

الثلاثة اشهر المنتهية في ٣١ مارس		
٢٠١٦	٢٠١٧	
ألف درهم	ألف درهم	
(٣٢٣,٥٣٦)	(١٤٠,٩٣٥)	الجزء الفعال المعترف بها مباشرة في الدخل / (الخسارة) الشامل الأخر
دخلت المجموعة في مقايضات الدولار الأمريكي واليورو و تم تصنيفها كتحوط صافي الاستثمارات. تحتسب القيمة العادلة عبر مقايضة العملات بخصم التدفقات النقدية المستقبلية لصافي القيمة الحالية باستخدام الفائدة السوقية المناسبة والسائدة في أسعار العملات الأجنبية. إن القيمة العادلة للمقايضة هي كما يلي:		
٣١ مارس ٢٠١٧	٣١ ديسمبر ٢٠١٦	
ألف درهم	ألف درهم	
٣١٨,٦٤٠	٣٣١,٣١٣	القيمة العادلة للمقايضة المصنفة كتحوطات لصافي الاستثمار (مشتقات موجودات مالية)
(٢٢)	(٢,٨٣٠)	القيمة العادلة للمقايضة المصنفة كتحوطات لصافي الاستثمار (مشتقات مطلوبات مالية)

خلال الفترة، قامت المجموعة بتنفيذ عمليات تصفية مقايضة الدولار الأمريكي واليورو ونتج عن ذلك نقد مستلم بمبلغ ٢٨٣ مليون درهم.

## شركة مجموعة الإمارات للاتصالات ش.م.ع

إيضاحات حول المعلومات المالية المرحلية الموجزة الموحدة للفترة المنتهية في ٣١ مارس ٢٠١٧

### ١٩- ذمم دائنة متعلقة باستثمارات ورخص

في نهاية الفترة، يتضمن رصيد الذمم الدائنة المتعلقة بالاستثمارات والرخص مبلغ ٥٥٦ مليون درهم (٢٠١٦: ٥٥١ مليون درهم) مستحقة الدفع مقابل الاستحواذ على رخصة الجيل الثالث 3G وتجديد رخصة الجيل الثاني 2G في باكستان و خلال الفترة السابقة كان هناك مبلغ ٣١٢ مليون درهم مستحق الدفع مقابل الاستحواذ على رخصة عالمية في ساحل العاج.

### ٢٠- أحداث هامة أخرى

في ٢ فبراير ٢٠١٢، قامت محكمة العدل الهندية العليا في الهند بإلغاء جميع تراخيص اتصالات دي بي المحدودة " اتصالات دي بي " وعدم السماح لاتصالات دي بي بتشغيل شبكة الاتصالات الحالية الخاصة بها، ونتيجة هذا الإلغاء قرر مجلس إدارة اتصالات دي بي بالإجماع إغلاق شبكتها وتم إبلاغ السلطات الهندية بالإشعارات المناسبة وعلاوة على ذلك فإن استقالة أعضاء مجلس الإدارة لاتصالات دي بي المعينين من قبل أكبر المساهمين من دون تعيين بدلاء قد أثرت على قدرة مجلس إدارة اتصالات دي بي المحدودة على اتخاذ القرارات. لاحقاً لذلك وبتاريخ ١٢ مارس ٢٠١٢ قامت اتصالات موريشيوس المحدودة " المملوكة من الشركة " بتقديم التماس في محكمة بومباي العليا (المحكمة العليا) لإجراءات تصفية منصفة وعادلة لاتصالات دي بي. (التماس اتصالات دي بي). تم الاعتراف بالتماس اتصالات دي بي من قبل المحكمة العليا بإمرها بتاريخ ١٨ نوفمبر ٢٠١٣ (طلب القبول). ومع ذلك، تم استئناف طلب القبول من قبل أكبر المساهمين في اتصالات دي بي لقسم الممتلكات في (محكمة إستئناف) المحكمة العليا ولكن تم رفض ذلك بتاريخ ٨ أبريل ٢٠١٤. تم استئناف طلب القبول من قبل نفس مساهمي اتصالات دي بي من خلال المحكمة العليا الهندية والذي تم رفضه نهائياً بتاريخ ١٤ يوليو ٢٠١٤.

في ٢٠ فبراير ٢٠١٥، تم إصدار أمر من المحكمة العليا بتصفية اتصالات دي بي (أمر التصفية) وتم تعيين مصفي رسمي. قام المصفي الرسمي باتخاذ إجراءات عملية تصفية اتصالات دي بي واتخذت خطوات جوهرية نحو تصفية أصول اتصالات دي بي، وإن سماع تقرير المصفي الرسمي من قبل المحكمة العليا كما في نهاية فترة التقرير لازال قائماً.

تم تقديم طعن من قبل أكبر المساهمين في اتصالات دي بي ضد أمر التصفية، إلى جانب إشعار إقتراح بوقف تشغيل الطلب المقدم في ١٥ مايو ٢٠١٥. ولا يصب هذا الطعن في مصلحة اتصالات موريشيوس المحدودة في ذلك الوقت ولم يتم إتخاذ أي خطوات أخرى في ذلك الوقت لمتابعة الاستئناف. في ٢٩ مارس ٢٠١٦ تم سماع الإستشكال أمام قسم الممتلكات (محكمة الاستئناف) في المحكمة العليا. في تلك الجلسة، تم الأدلاء باعتراضات أولية تمت من قبل المدعي بالنياية عن اتصالات موريشيوس المحدودة بالنسبة للتأخير غير المبرر في متابعة الاستئناف وقدمت تقارير بأنه ينبغي ان يتم رفض الاستئناف. لم يتم اتخاذ اي اجراءات وتأجلت القضية إلى جلسة استماع أخرى في ٤ مايو ٢٠١٦. لاحقاً لذلك وبتاريخ ١ أبريل ٢٠١٦ تم تقديم العديد من الخدمات لاتصالات موريشيوس المحدودة مثل نسخة من الإستئناف، مجموعة من الوثائق، تكليف بالحضور أمام القضاء والشهادة الموقفة ودعم إفادة. لم يتم الإستماع إلى الاستئناف كما في نهاية فترة التقرير.



## شركة مجموعة الإمارات للاتصالات ش.م.ع

إيضاحات حول المعلومات المالية المرحلية الموجزة الموحدة للفترة المنتهية في ٣١ مارس ٢٠١٧

٢١- مجموعة الاستبعاد المتاحة للبيع - عمليات تشغيلية غير مستمرة

إن نتائج العمليات المدرجة في ربح الفترة من العمليات الغير مستمرة هي كما يلي:

٢١.١- تحليل الخسارة للفترة من العمليات التشغيلية الغير مستمرة

الثلاثة أشهر المنتهية في ٣١ مارس		
٢٠١٦	٢٠١٧	
ألف درهم	ألف درهم	
١٧٢,٨٧٤	٧١,٥٩١	الإيرادات
(١٨٠,٦٣٧)	(١٠٠,٧٠١)	مصاريف تشغيلية
(٧,٧٦٣)	(٢٩,١١٠)	خسارة التشغيل قبل الضرائب
٧٥٩	٣٨٤	إيرادات التمويل وإيرادات أخرى
(٤,٩٣٠)	(٣,٣٢٦)	تكاليف التمويل
(١١,٩٣٤)	(٣٢,٠٥٢)	الخسارة قبل الضريبة
(٤,٦٠٠)	-	الضرائب
(١٦,٥٣٤)	(٣٢,٠٥٢)	خسارة الفترة من عمليات تشغيلية غير مستمرة

٢١.٢- تضم مجموعة الاستبعاد الموجودات والمطلوبات التالية:

كما في		
٣١ مارس ٢٠١٧	٣١ ديسمبر ٢٠١٦	
ألف درهم	ألف درهم	
٢٠٦,١٢٢	٢٠٦,١٢٢	أصول مصنفة كموجودات مالية متاحة للبيع
٢٦,٤١٦	٢٣,٥٠٧	الشهرة
٥٥٩,٦٣٨	٤٩٢,٦٥٢	موجودات غير ملموسة أخرى
٦٨,٤٩١	٦٧,٦٥٣	ممتلكات والأدوات ومعدات
١,٦٤٥	١,٤٤٦	موجودات ضريبية مؤجلة
١٠٣,٦٢٥	١٥٠,٠٠٨	المخزون
٢٧,٧٢٦	٢٢,٥٥١	مدينون تجاريون وضم مدينة أخرى
٩٩٣,٦٦٣	٩٦٣,٩٣٩	النقد ومردفات النقد
		أصول مصنفة كموجودات مالية متاحة للبيع

كما في		
٣١ مارس ٢٠١٧	٣١ ديسمبر ٢٠١٦	
ألف درهم	ألف درهم	
٢٠٤,٢٥١	١٩٤,٥٦٩	التزامات مصنفة كمتاحة للبيع
٩٦,٦٢٥	١٤٣,١٥٩	دائنون تجاريون وضم دائنة أخرى
٢,٦٣١	٢,٦٦٣	قروض
١٥,٦١٤	١٥,٦١٥	مخصص مكافآت نهاية الخدمة للموظفين
٦٧,٢٠١	٦٦,٣٧٨	مخصصات
٩,٩٥٣	٩,٧٠٩	موجودات ضريبية مؤجلة
٣٩٦,٢٧٥	٤٣٢,٠٩٣	التزامات عقد إيجار تمويلي
٥٩٧,٣٨٨	٥٣١,٨٤٦	التزامات متعلقة بأصول مصنفة كموجودات مالية متاحة للبيع
		صافي التزامات مصنفة كالتزامات متاحة للبيع

الثلاثة أشهر المنتهية في ٣١ مارس		
٢٠١٦	٢٠١٧	
ألف درهم	ألف درهم	
٣٦,٣٧٦	(٣٥,٨٢٦)	تدفقات نقدية من عمليات غير مستمرة
(١٧,٨٥٨)	(١٣,٤٥٣)	صافي النقد الداخل المتدفق من الأنشطة التشغيلية
(٥٥,٥٧٦)	٤٤,٣٨٨	صافي النقد الخارج المتدفق من الأنشطة الاستثمارية
		صافي النقد الخارج المتدفق من الأنشطة التمويلية
(٣٧,٠٥٨)	(٤,٨٩١)	صافي النقد المتدفق الخارج
		الدخل التراكمي أو النفقات المعترف بها في الدخل الشامل الأخر

لا يوجد دخل تراكمي أو نفقات أخرى معترف بها في الدخل الشامل الأخر له علاقة بمجموعة الاستبعاد.

## شركة مجموعة الإمارات للاتصالات ش.م.ع

إيضاحات حول المعلومات المالية المرحلية الموجزة الموحدة للفترة المنتهية في ٣١ مارس ٢٠١٧

٢٢- موسمية وتكرار العمليات المرحلية

لا توجد أي عناصر ذات طبيعة موسمية أو دورية في العمليات المرحلية خلال الفترة المنتهية ٣١ مارس ٢٠١٧ و ٣١ مارس ٢٠١٦.

٢٣- إيضاحات القيمة العادلة

تملك المجموعة سندات باليورو و عقود تبادل عملات يتم تصنيفها على انها صافي تحوطات استثمار. تملك المجموعة عملات مقايضة دولار أمريكي- يورو يتم تصنيفها كتحوطات صافي استثمار. يتم احتساب القيمة العادلة لعقود تبادل العملات عن طريق خصم التدفقات النقدية المستقبلية لصافي القيمة الحالية باستخدام الفائدة في السوق مناسبة وأسعار صرف العملات الأجنبية السائدة. القيمة العادلة لعقود تبادل العملات, والتي تمثل المستوى ٢ من القيمة العادلة.

لدى المجموعة استثمارات في أوراق مالية مدرجة. وتستخدم القيم العادلة لهذه الأوراق المالية من الأسعار المدرجة في أسواق نشطة لموجودات مماثلة، والتي هي وفقا لتسلسل القيمة العادلة حسب المعيار الدولي للتقارير المالية رقم ٧ الأدوات المالية: الإفصاح، والتي تمثل المستوى ١ من القيمة العادلة. لم يكن هناك تحويل بين المستوى ١ والمستوى ٢ من تسلسل القيمة العادلة خلال الفترة.

٢٤- مخصص مكافآت نهاية الخدمة للموظفين

ان الحركة في مخصص مكافآت نهاية الخدمة للموظفين هي كما يلي:

٣١ مارس ٢٠١٧ ٣١ ديسمبر ٢٠١٦

الف درهم	الف درهم	ايضاح	
١,٩١٠,٤٨٠	١,٦٣٦,٩٥٩		الرصيد الافتتاحي
٢٦٤,١٠٧	٦٣,٨٥٢		إضافات
(٥٤٦,٨٧٢)	(٣٢,١١٩)		الدفعات
(٦,١٥٧)	٣,٠٧٣		فروقات صرف
٦,٠٤٣	١,٢٥٥		حل الخصومات
١١,٩٨٩	-		إعادة قياس
(٢,٦٣١)	(٣٢)	٢١	إعادة تصنيف كمحفظ بها للبيع
١,٦٣٦,٩٥٩	١,٦٧٢,٩٨٨		الرصيد الختامي

٢٥- إستثمارات أخرى

خلال الفترة، استثمرت المجموعة مبلغ مقداره ٣٦٧ مليون درهم في صناديق تحوط أجنبية والتي تم تصنيفها بالقيمة العادلة من خلال الربح أو الخسارة. خلال السنة السابقة، استثمرت المجموعة مبلغ وقدره ٥٤٧ مليون درهم في أدوات الخزائنة الأجنبية وتم تصنيف ذلك على أنه استثمارات محفظ بها لتاريخ الاستحقاق.